

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D. L.: Sg. 7 - 1958. Precio: 65 pesetas.

Miércoles 27 de mayo de 1992
Año XCII.—Núm. 28.103

Un herido, balance de la huelga general en el País Vasco

Una persona resultó herida, al parecer de escasa consideración, y tres fueron detenidas en el transcurso de unos enfrentamientos entre piquetes y la Policía ocurridos esta mañana en Vitoria y Bilbao, informaron fuentes de los gobiernos civiles.

Se trata de los incidentes de mayor relieve ocurridos esta mañana en el País Vasco, comunidad autónoma que vive una jornada de huelga de 24 horas y que, desde primeras horas de la mañana, se encuentra paralizada casi por completo en todos los sectores productivos.

En Bilbao, los incidentes se produjeron a las puertas de unos grandes almacenes, frente a las que se había concentrado un numeroso piquete.

Por otra parte, el delegado del Gobierno en Castilla y León, Arsenio Lope Huerta, garantiza tanto el derecho a la huelga como el derecho al trabajo en la jornada de mañana.

Las fuerzas de seguridad han recibido instrucciones para que los ciudadanos puedan ejercer libremente sus derechos, tarea en la que se pretende implicar a empresarios, instituciones públicas y los propios sindicatos.

(Págs. 8 y 10)

Silvia Lobo, Reina de las fiestas de San Juan y San Pedro

La representante del barrio de La Fuentecilla fue investida ayer como Reina de las Fiestas de San Juan y San Pedro en el transcurso de un acto en el que participaron las 13 representantes de los barrios de la ciudad. Silvia Lobo González, estudiante de Derecho de 20 años y residente en el popular barrio segoviano, representará a la ciudad en las fiestas segovianas durante los actos que se organicen en este periodo.

(Pág. 3)



Los convenios se han firmado en la Diputación Provincial. Junta, Diputación y Telefónica firman convenios

PEÑALOSA

Más de 300 millones para llevar el teléfono a quince pueblos

Quince pequeños pueblos de la provincia podrán contar a partir de ahora con servicio telefónico normalizado gracias a los convenios firmados esta mañana en la Diputación Provincial entre esta institución, la Junta de Castilla y León y la Compañía Telefónica.

Un total de 336 millones de pesetas se van a invertir en la provincia de Segovia para la extensión del servicio telefónico en pequeños núcleos de población rural.

A la firma de los conve-

nios han asistido la directora general de Ordenación del Territorio de la Junta, Carmen Lucas Lucas; el presidente de la Diputación Provincial, Atilano Soto Rábanos, y el director general del

Servicio Telefónico Nacional, Antonio López-Barajas.

El primero de los convenios proyecta una inversión directa de 179 millones de pesetas y afectará a diez pueblos con una población de 1.000 habitantes. El segundo, con un importe de 69 millones de pesetas, afectará a cinco núcleos de población.

(Pág. 3)

Para Palomeque, convocar una huelga general puede haber sido excesivo

Aun reconociendo que los sindicatos tienen razón al reivindicar la modificación del régimen de prestaciones por desempleo, el catedrático de Derecho del Trabajo, Carlos Palomeque, sostiene que quizá la convocatoria de una huelga haya sido excesiva.

"Yo hubiera preferido —añadió— instancias de diálogo, pues la huelga general es un arma delicada, de manera que no se puede andar convocando periódicamente huelgas generales, ya que se desnaturaliza su funcionalidad".

El catedrático de la Universidad de Salamanca pronunció ayer una conferencia en el salón de actos de la Diputación Provincial sobre el tema "Ley de huelga, por fin".

Para Palomeque, el proyecto de huelga que ha elaborado el Gobierno y la propuesta realizada por los sindicatos son compatibles técnicamente, pero "las circunstancias actuales no favorecen este encuentro, porque además el rechazo al proyecto de ley de huelga es uno de los argumentos de la media jornada de huelga de mañana".

(Pág. 5)



Silvia Lobo González.

PEÑALOSA

AL DIA

■ El Palacio de Riofrío cumple 240 años.

(Pág. 6)

■ Una plaga de langosta arrasa 5.000 hectáreas en Zamora.

(Pág. 8)

■ El Tribunal Constitucional ruso podría llevar al banquillo a Gorbachov.

(Pág. 12)

■ Miguel Induráin defiende hoy su liderato en el Giro de Italia.

(Pág. 15)

Se pagarán casi 23 millones de indemnización por la muerte de tres marroquíes

El Juzgado de lo Penal de Segovia estableció el pago de indemnizaciones por un valor cercano a los 23 millones de pesetas a los familiares de los tres marroquíes que resultaron muertos y a aquellas personas que sufrieron lesiones por el efecto de 12 bobinas que cayeron de un camión que conducía Isabelino Fernández por la N-1 el 21 de agosto de 1986.

La Compañía Generali Assicurazioni deberá responder de forma solidaria con el acusado al pago de estas indemnizaciones.

Fernández es condenado también en la misma sentencia a la pena de seis meses y un día de prisión menor como autor de un delito de imprudencia temeraria con resultado de muertes y lesiones.

(Pág. 5)

DEPOSITO
AZULEJOS PAVIMENTOS

ALAPLANA
CERAMICA

Precios de fábrica
P. El Cerro, Peñalara, 32 44.28.68

Se vende PINAR

65 hectáreas
NAVALMANZANO (Segovia)
Posibilidad agua y luz.
Ideal recreo o ganadera.
Teléfonos días laborables de 9 a 13
y 15 a 19 horas 911 / 57 50 01,
noches y festivos 911 / 57 50 47.

DEJATE LLEVAR
GRATIS A LA
EXPO'92 CON
EL ADELANTADO

Envíe su cupón (pág. 17)
y participe en el sorteo de
4 viajes a Sevilla.

La larga noche de la silicona

ENAUT

Tengamos la huelga en paz. Pongamos velas a san "Nico" y san "Guti" para que sus más ardorosos acólitos expresen sus reivindicaciones sin recurrir a métodos coactivos o que vulneren el legítimo derecho al trabajo. Grupúsculos del radicalismo vasco ya han protagonizado incidentes reprobables en Vizcaya y Navarra, parapetados en el anonimato de las barricadas y forzando la paralización absoluta de la industria mediante el temor y la confusión.

Resulta admisible que determinados elementos incontrolados sean difícilmente reducibles a la disciplina de las organizaciones que dicen representar, pero las centrales sindicales tampoco pueden obviar su culpabilidad parcial en estos tristes episodios si sus miembros lucen orgullosos unas pegatinas identificativas que revelan su militancia. Esperemos que la convocatoria de huelga transcurra en Segovia por los cauces de la sensatez, se compatibilicen armoniosamente los principios básicos de la convivencia pacífica y cada trabajador actúe según los dictados de su conciencia.

Todo parece indicar que, en previsión de posibles altercados, el gobernador civil ha mantenido conversaciones en privado con los dirigentes provinciales de UGT y CC.OO. al objeto de impedir las salvajadas de huelguistas díscolos, mientras se pactaba tácitamente la presencia en las calles de dos piquetes informativos que tratarán de expandir la incidencia de la protesta contra el famoso "decreto" sin desenterrar el hacha de guerra.

DESPLIEGUE POLICIAL

Por su parte, la máxima



La calle Real es la más concurrida por el público segoviano. ARCHIVO

autoridad gubernativa en Segovia ha establecido un amplio dispositivo de seguridad con el propósito de garantizar el libre acceso a las empresas para quienes no se adhieran a las movilizaciones, al tiempo que se redoblará la vigilancia policial durante esta madrugada en una operación sólo comparable al despliegue efectuado en vísperas del 14-D y que seguramente disuadirá a los gamberros de sus aviesas intenciones. No obstante, la preocupación de las fuerzas del orden se dirige particularmente a reprimir la actividad delictiva que pudieran desarrollar los piquetes que, desplazados desde provincias limítrofes, se encargarán de

boicotear la anunciada apertura de los centros de producción, tal y como ocurriera en la pasada huelga general.

La retirada de un pequeño contingente de la Policía Nacional para reforzar el entramado de seguridad en el cinturón industrial de Madrid no supondrá cierta indefensión empresarial frente a posibles ataques vandálicos, ya que dichas ausencias serán convenientemente suplidas con el traslado a la capital segoviana de agentes de la Guardia Civil, provenientes de localidades donde la tranquilidad está asegurada, que patrullará incesantemente los puntos más conflictivos de la ciudad.

Garantizar el derecho al trabajo

CECALE

CECALE viene trabajando, profundamente, en la concienciación necesaria para que el empresariado castellano-leonés realice las transformaciones requeridas por el nuevo marco normativo, aceptado por todos los países de la Unión Europea.

Para lograr esa evolución, la voluntad común europea ha establecido unos requisitos que deben ser cumplidos por los estados miembros, teniendo en cuenta su carácter de indicadores de la calidad de vida y nivel de rentas.

Triste, pero no irreversiblemente, Castilla y León se halla entre las regiones europeas más necesitadas, y los nuevos acuerdos comunitarios ayudarán a nuestra región, especialmente en los temas de comunicaciones, donde existe la mayor deficiencia. En este panorama, Castilla y León debe realizar el esfuerzo necesario de modernizar sus estructuras, aceptando con ello las normas que generalmente operan en el ámbito comunitario.

CECALE no analiza en este momento el Plan de Convergencia del Gobierno Central, aun cuando determinados aspectos del mismo puedan no satisfacer nuestros intereses regionales, como el obligado mantenimiento de mínimos déficits públicos, que pueden condicionar la política de inversiones públicas.

"ILEGALIDAD"

En base a todo ello, la junta directiva de CECAL, tras estudiar la convocatoria de huelga general realizada por UGT y CC.OO. para mañana día 28 de mayo en Castilla y León, manifiesta:

1.— La huelga general convocada tiene un objetivo absolutamente político, pues se inicia para forzar la voluntad del Gobierno y del Parlamento españoles. Así lo declara la regulación legal y la interpretación del Tribunal Constitucional.

Frente a ello, la huelga pretende modificar decisiones del Ejecutivo y del Parlamento, consiguiendo otras peticiones;

pero esto perjudica directamente a las empresas castellano-leonesas, cuando las mismas nada pueden hacer al respecto.

De esta manera se contradice el sentido democrático de una huelga, que tiene en su propia esencia, como únicas partes, a trabajadores y empresarios, donde no debe intervenir la Administración.

2.— La convocatoria obedece más a una estrategia de las organizaciones sindicales, que a un interés evidente de los trabajadores, a pesar de que todos conocen la realidad y las necesidades de España en general y, más agudamente, de Castilla y León.

3.— Por ello CECAL insta a los poderes públicos a que reconozcan políticamente la ilegitimidad de esta huelga convocada.

Por todo ello, y dada la convicción de la falta real de apoyo a la convocatoria, los poderes públicos deberán: Garantizar la libertad de trabajo y con ello de asistencia a los centros de trabajo. Evitar la habitual transformación en violentos de los "piquetes informativos". En consecuencia, deben cumplirse absolutamente los servicios públicos de abastecimiento, comunicación y libre circulación de personas, garantizados de la libertad individual de los españoles.

ROBINSON MILLING SYSTEMS, ESPAÑA, S.A.

En la Junta General Extraordinaria y Universal, celebrada el día 1 de abril de 1992, se acordó por unanimidad lo siguiente:

1.º Transformar la Sociedad Anónima en Sociedad Responsabilidad Limitada con la denominación "ROBINSON MILLING SYSTEMS ESPAÑA, S.L."

2.º Modificar y adaptar sus estatutos a lo previsto por la Ley 19/1989.

En Segovia, a 1 de Abril de 1992.
LOS ADMINISTRADORES

MADE IN SPAIN

Incierto futuro

GRACIANO PALOMO (Ical)

Pues bien señores, vamos a ver qué pasa con la huelga que nos vamos a divertir de lo lindo. Si hubiera una oposición como la que nos merecemos, aquí iba a arder La Moncloa y en la pira todos los corruptos incompetentes que tenemos en los labios...

Peor no la hay. Mientras Aznar siga rodeado de los Rato, Trillo y demás opusdeizantes que tan a gusto están en el ministerio de la oposición, Guerra se aparecerá todas las noches como el mago Merlín con hermano debajo del brazo, y entonces sí, entonces podremos gritar a coro: "bestias de Inglaterra...". Esto es un desastre. Sin ir más lejos, ahí tenemos a don Juan José Lucas ordeñando al toro de Salamanca (el de la tele) y no se entera que el alacrán le sube ya por la entrepierna.

¡Pero, buen soriano, por dónde andas!

Sólo falta que aparezca por esos lares la "señorita Pepis", doña Rosa, la más grande oradora del Reino para que cuente "urbi et orbi" dónde se genera su influencia con el presidente. Como salga a la palestra a meterse con los huelguistas estoy seguro que aquí pasan hasta las monjas de clausura y los fieles de San Bruno.

PREYSLERMAN

Dicen los que entienden que los nubarrones que penetran de norte a sur y de este a oeste son tan potentes que no nos libra del tormentazo ni el beato Escrivá, el maño que a base de tozudez amenaza con quitarle la tiara a Karol Woytila. Por de pronto, quien no tendrá problemas a final de mes será Preyslerman III y la

señora de Porcelanosa que se lo han llevado crudo, vía don Mariano. ¡Qué sinvergüenzas! Y qué me dicen del numerito que la sacrosanta Justicia les ha deparado.

No se conforman con no haber creado un supuesto de trabajo serio en su vida; con habérselo llevado calentito allí por donde han estado; con predicar una cosa y hacer otra. ¡Qué va! Los tíos quieren juzgado; para ellos solos, jueces a su medida y sentencias absolutorias (naturalmente y ustedes lo verán) en papel perfumado. ¿Quién decía que se desestabilizaba a la Justicia desde fuera? Oiga, señor Sala, un respeto, por favor, que a Alfonso Guerra ya no le quedan cargos para su señoría. A lo peor, se lo dan ahora los de Génova. ¡Son tan listos los cachorros del viejo león de Villalba...!

Ayuntamiento de Nava de la Asunción (Segovia)

EDICTO

El Ayuntamiento Pleno, en sesión de 31 de marzo de 1992, aprobó diversas modificaciones respecto de la documentación de las Normas Subsidiarias de Planeamiento aprobadas INICIALMENTE en sesión de 31-3-1990, y considerando que con dichas modificaciones se produce un cambio sustancial en las Normas Subsidiarias de Planeamiento inicialmente aprobadas, y antes de someterlas a aprobación provisional y de conformidad con lo previsto en el artículo 130 del Reglamento de Planeamiento de 23 de junio de 1978, se abre un nuevo trámite de información pública del expediente por plazo de treinta días hábiles, a fin de que puedan presentarse en las oficinas municipales las alegaciones que se estimen pertinentes.

En la misma sesión se acordó ampliar a un año más, a partir de la publicación de este anuncio, la suspensión del otorgamiento de licencias en aquellas áreas objeto del planeamiento cuyas nuevas determinaciones supongan modificación del régimen urbanístico vigente, y en especial para la edificación en las zonas que resulten afectadas por las alineaciones conforme a la planimetría redactada en las Normas Subsidiarias.

Nava de la Asunción, a 23 de mayo de 1992.— EL ALCALDE

Según el convenio firmado hoy por la Junta, la Diputación y Telefónica

Más de 300 millones para llevar el teléfono a quince municipios

Quince pequeños pueblos de la provincia podrán contar a partir de ahora con servicio telefónico normalizado gracias al convenio firmado esta mañana en la Diputación Provincial entre esta institución, la Junta de Castilla y León y la Compañía Telefónica.

ANGELICA TANARRO

Un total de 336 millones de pesetas se van a invertir en la provincia de Segovia para la extensión del servicio telefónico en pequeños núcleos de población rural.

Según el primero de los convenios, firmado por la Junta de Castilla y León, la Diputación Provincial y la Compañía Telefónica, se invertirán 179 millones de pesetas en aportaciones directas.

De esta cantidad, la Junta aportará 67 millones, la Diputación Provincial, 36 y Telefónica 76 millones a los que hay que sumar otros 67 que la compañía aporta como cantidad adicional en desembolsos indirectos, correspondientes al aprovechamiento de redes actualmente existentes.

Este convenio afectará a diez entidades, con una población de hecho de mil habitantes. Las poblaciones que se verán beneficiadas por estas aportaciones previstas para 1992 son Saldaña de Ayllón, Corral de Ayllón, Fresno de Cantespino, Juarros de Riomoros, Marazoleja, Marazuela, Ribota, Otones de Benjumea, Valleruela de Pedraza y Valleruela de Sepúlveda.



Un momento de la firma del convenio.

PEÑALOSA

NUEVAS TECNOLOGIAS

El segundo convenio, firmado por la Diputación Provincial y Telefónica tiene un coste en aportaciones directas de 69 millones de pesetas. La corporación provincial aportará 48 millones y Telefónica los 21 restantes, a los que se suman otros 21 en aportaciones indirectas.

Este segundo convenio afecta a cinco entidades con una población de hecho de 339 habitantes. Estos pueblos son Basardilla, Brieva, Santo Domingo de Pirón, Losana de Pirón y La Cuesta.

Desde el punto de vista tecnológico el proyecto previsto en estos pueblos para la extensión del servicio telefónico representa un novedad en la provincia de Segovia ya que introduce por primera vez un Multiacceso Rural Digital.

REAL DECRETO

A la firma del convenio han asistido la directora general de Ordenación del Territorio de la Junta, Carmen Lucas Lucas, el presidente de la Diputación, Atilano Soto Rábanos, y el director general del Servicio Telefónico Nacional Antonio López-Barajas.

Los firmantes han hecho referencia al Real Decreto 2248 de 1984 sobre Extensión del Servicio Telefónico en el Medio Rural, que es el cauce jurídico por el que las administraciones territoriales colaboran con la Compañía Telefónica para que los habitantes de pequeños pueblos puedan acceder a los mismos servicios que los de los grandes núcleos urbanos.

A pesar de lo avanzado del año, Telefónica espera que para el mes de diciembre estén en funcionamiento la mayor parte de los servicios previstos.

El Ayuntamiento adjudicó los terrenos directamente a los feriantes

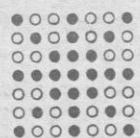
J.M.

La Comisión de Gobierno del Ayuntamiento aprobó el pliego de condiciones y adjudicó directamente a la Asociación Provincial de Industriales Feriantes de Segovia la concesión de la ocupación de los terrenos del Real de la Feria, durante las Ferias y Fiestas de San Juan y San Pedro, previo pago de la cantidad de 12.300.000 pesetas superior a la recaudada en el pasado año, que fue de 11.208.000, autorizando a tal efecto la organización y celebración del acto de reparto de los terrenos entre los industriales feriantes, conforme al pliego de condiciones.

Por otro lado, y a la vista de un escrito recibido del consejero de Cultura y Turismo de la Junta, y referido a diversas obras de atletismo, la Comisión de Gobierno aprobó comunicar al consejero el compromiso de consignar en el presupuesto municipal correspondiente a los años 1992, 1993 y 1994, la cantidad de 15 millones anuales con destino a la construcción de cerramiento, graderío y servicios en las mencionadas pistas, cuyo presupuesto total sería de 120 millones, de los que el Consejo Superior de Deportes aportará 30, la Comunidad Autónoma 45, y el resto otros 45, el Ayuntamiento de Segovia.

Se aprobó también la realización de almacenes en aluminio para los diez gigantones, con la intención de sujetar el cuerpo y brazos de los mismos, así como reforzar y nivelar el conjunto.

INSTITUTO BRITANICO



TRINIDAD, 3
40001, SEGOVIA
Telf. 43 48 13

CURSOS INTENSIVOS DE VERANO

NIÑOS de 7 - 13 años
JOVENES de 14 - 18 años

CLASES PARA ADULTOS

MATRICULA

A partir del 15 de mayo y del 22 al 30 de junio
de 10 a 1 y de 4,30 a 6,00

CAJA SEGOVIA
OBRA SOCIAL Y CULTURAL



ELEGIDAS LA REINA Y DAMAS PARA LAS FIESTAS DE SAN JUAN Y SAN PEDRO.— Silvia Lobo González, representante del barrio de La Fuentecilla será la Reina de las Fiestas de San Juan y San Pedro 1992, tras la elección que las damas de los respectivos barrios de la ciudad realizaron ayer en la sede el Ayuntamiento de Segovia. Tras largas deliberaciones entre las bellas segovianas, esta estudiante de derecho de 20 años representará a la ciudad en los actos que se celebren durante las fiestas segovianas. Silvia, que se mostró muy sorprendida y emocionada por la elección, señaló su convencimiento de la brillantez de las fiestas.— (Foto Peñalosa)

El PREC volverá a sacar mañana los tractores a la calle

A.S.

El Partido Regionalista Castellano volverá a sacar mañana los tractores a la calle en protesta por la situación que atraviesa el campo segoviano.

Esta movilización continúa la ya iniciada el jueves pasado cuando los agricultores se manifestaron con los tractores en Segovia.

Como en la anterior ocasión, la convocatoria se plantea como una concentración a partir de las siete de la mañana en la avenida Fernández Ladreda de la capital segoviana.

El portavoz del PREC, Andrés Vicente, ha manifestado a nuestra Redacción que, aunque la convocatoria coincide con la huelga general planteada por los sindicatos, es completamente independiente, ya que este partido no se adhiere a la citada huelga.

Los agricultores del PREC reivindican de la Administración la declaración de zona catastrófica. Asimismo piden la concesión de créditos sin intereses y un plan de empleo rural que acoga a los pequeños agricultores autónomos. Asimismo piden que el nuevo impuesto no entre en vigor en cinco años.

El Partido Popular se manifiesta contrario a la huelga

UGT considera a la FES "correa de transmisión" del Gobierno

El comité de huelga de la Unión General de Trabajadores (UGT) ha calificad a la Federación Empresarial Segoviana (FES) de "correa de transmisión de los mensajes impartidos desde el Gobierno, contestando así al comunicado de los empresarios segovianos en el que invitaban a no secundar la huelga de mañana. Por su parte, el PP ha manifestado su oposición al paro del 28-M.

A.S.

El sindicato afirma en un comunicado remitido a los medios informativos que "entiende" que la FES, en consonancia con la actitud de la CEOE "no quiera que la respuesta de los trabajadores sea deslegitimadora de quienes lesionan derechos adquiridos y contraria a quienes propugnan una política liberal desprovista de solidaridad a quienes desde siempre están pagando los errores en la gestión administrativa y la falta de empresarios con imaginación que quieran crear empresas y no sólo obtener beneficios especulativos".

"Lo que no podemos admitir —continúa el comunica-

do— es que se lancen mensajes tildando de legal el paro del 28-M, porque ello es contrario al libre ejercicio del derecho constitucional de huelga, por que se coacciona la economía subjetiva de ejercer dicho derecho al infundir dudas, por que se está intentando suplantar al poder judicial, que por ahora es el único investido para declarar ilegal una huelga".

UGT advierte que el paro convocado es perfectamente legal, señalando que la FES denota "tendencias regresivas impropias de quien quiere tener credibilidad en la sociedad segoviana".

EL PP, EN CONTRA

Por su parte, el Partido Popular en Segovia ha manifestado su postura en contra de la huelga de mañana, señalando que "lejos de ofrecer soluciones a los problemas que tiene España, actúan de forma negativa sobre el clima de tranquilidad social que debe presidir cualquier reivindicación de mayor bienestar y progreso". Asimismo, el PP advierte que el costo económico del paro recaerá sobre los bolsillos particulares de los ciudadanos y de las empresas.

ADHESIONES

Diversos colectivos y asociaciones han manifestado su actitud favorable al paro general de mañana, significando este apoyo a través de comunicados de prensa. De este modo, las organizaciones estudiantiles y sindicatos de enseñanzas señalan que los jóvenes y los sectores más desfavorecidos de la enseñanza serán los más directamente perjudicados por las medidas que contempla el "decretazo", ahondando en la diferenciación social y precarización en el empleo.

En el mismo sentido se expresa la Asociación Segoviana para la Emancipación de la Mujer, que indica el hecho de la repercusión de la política económica del Gobierno en el empleo femenino.

Asimismo, Liberación y la organización agraria COAG han expresado su apoyo a las acciones del 28-M; así como Izquierda Unida, que invita a los trabajadores a sumarse a la huelga "como demostración ciudadana de civismo y conciencia social, opuesto a la campaña de mensajes demagógicos del Gobierno".

La PIC recomienda la apertura de los centros de trabajo

A.S.

La Patronal de Industrias de la Construcción (PIC) de Segovia recomienda a sus afiliados la apertura de los centros de trabajo el próximo jueves día 28, pese a la media jornada de huelga convocada por los sindicatos mayoritarios UGT y CC.OO.

Con esta medida, la PIC pretende garantizar el derecho al trabajo de todos aquellos trabajadores que deseen hacerlo frente a una convocatoria de huelga que la patronal de la construcción considera "de estricto contenido político".

Para la PIC, la huelga está "fuera de lugar", ya que se produce a escasas fechas de la firma del convenio general des sector y del acuerdo sectorial nacional para 1992 y 1993, que marcarán la pauta a seguir en la negociación del convenio provincial de la construcción.

Por otra parte, se hace un llamamiento a los sindicatos convocantes para que eviten cualquier acto de violencia y coacción por parte de los piquetes informativos hacia los trabajadores que deseen trabajar, reclamando de las autoridades que garanticen el derecho constitucional al trabajo.

La Costa del Sol promociona su oferta turística en Segovia

M.G.

El Patronato Provincial de Turismo de la Costa del Sol presentó en Segovia su oferta turística para esta temporada en un almuerzo ofrecido a agentes de viaje y medios de comunicación en un conocido restaurante segoviano.

La campaña promocional del Patronato Provincial se basa en la actividad del "Bus del Sol", que desde el pasado 10 de febrero y hasta el 3 de julio recorrerá 44 ciudades españolas, más dos portuguesas y Gibraltar dando a conocer la competitiva oferta turística que esta tradicional zona vacacional ofrece. El "Bus del Sol" ofreció en la Plaza Mayor material promocional a todos los segovianos interesados en conocer mejor las alternativas que la Costa del Sol ofrece para el ocio.

El Patronato Provincial de Turismo de esta zona invertirá 23 millones de pesetas para el desarrollo de esta campaña, que el año pasado contactó con 388.000 consumidores y Dos mil trescientos agentes de via-

jes y touroperadores.

"COSTA DE LA EXPO"

Manuel Macías, responsable de la campaña promocional de la Costa del Sol, señaló que el objetivo de este trabajo es dar a conocer esta zona como alternativa a la Expo 92 de Sevilla.

Macías señaló que la mayor parte de las agencias de viajes de la zona ofrecen la posibilidad de realizar excursiones a Sevilla, con entradas a la Expo incluidas dentro de los precios.

Por otra parte, en la Costa del Sol se ha realizado un importante esfuerzo inversor para conseguir dotar a este destino de una infraestructura adecuada a las necesidades previstas para el siglo XXI.

De esta manera, se han invertido más de 120.000 millones de pesetas en mejoras; que han abarcado desde las reformas en los establecimientos hoteleros, carreteras de circunvalación, mejora y saneamiento de playas y una nueva terminal de viajeros en el aeropuerto de Málaga.

LOS PLASTICOS

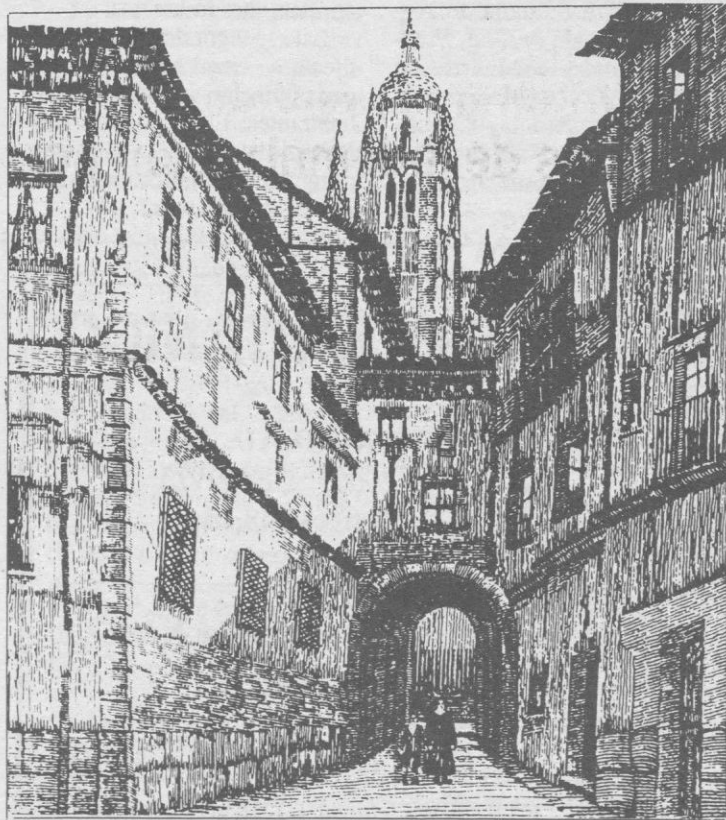
Dibujos y pinturas de Alberto Gallegos

J. TURRIANO

Alberto Gallegos es un caso encomiable de artista plástico enamorado de su ciudad hasta la médula. Una ciudad que siempre le inspiró y le motivó. Y así escribe en el programa de mano que actualmente realiza en las salas del Torreón de Lozoya lo siguiente... "Nací en Segovia el año 1907, fui alumno de la Escuela de Bellas Artes y Oficios de Segovia. Mi afición por la pintura viene de niño; recuerdo aún cómo me gustaba ver pintar a aquellos turistas nacionales y extranjeros que plasmaban en sus lienzos con sus pinceles nuestras plazas y monumentos..."

En la actualidad y con la condición de feliz y tranquilo jubilado de una larga carrera entregada a la fotografía, Alberto Gallegos puede dedicar más tiempo a su segunda (¿o primera?) pasión: la pintura y el dibujo.

Y así, por los cuadros de Gallegos aparecen nuestras callejuelas, nuestros paseos y nuestros entrañables y vetustos



Una muestra de la obra de Gallegos

rincones, vistos desde una óptica tradicional y pintoresca, pero también con una carga inmensa

de amor y de segovianismo. (Salas del Torreón de Lozoya)



PROGRAME SU BANQUETE

Teléfono 44.08.36

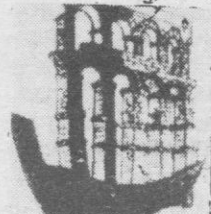
EL NOBLE ESTILO DE SEGOVIA



SANTA TERESA
HORMIGONES

LALASTRILLA Tel. 43 77 00

Horno de Juan



Venta el Segoviano

SEGOVIA EN MADRID
con sus especialidades

Y ASADOS EN
HORNO DE LEÑA

c/ Joaquín María López, 30

Teléfono 543 30 43

c/ Lope de Rueda, 4

Teléfono 575 69 16

Según el catedrático de Derecho del Trabajo, Carlos Palomeque, aunque hay razones para reivindicar

“Quizá la convocatoria de una huelga general haya sido excesiva”

Aun reconociendo que los sindicatos tienen razón al reivindicar la modificación del régimen de prestaciones por desempleo, el catedrático Carlos Palomeque sostiene que quizá la convocatoria de una huelga haya sido excesiva. “Yo hubiera preferido —añadió— instancias de diálogo, pues la huelga general es un arma delicada, que no se puede andar convocando de forma periódica”.

JESUS MARTINEZ CALLE

El catedrático de Derecho del Trabajo de la Universidad de Salamanca pronunció ayer una conferencia en el salón de actos de la Diputación Provincial sobre el tema “Ley de huelga, por fin”.

La conferencia fue organizada por la delegación de Segovia del Colegio Oficial de Graduados Sociales de Madrid y la Extensión de la Facultad de Ciencias Sociales de Salamanca, y sirvió para clausurar el curso que sobre Prácticas Laborales se ha venido impartiendo durante los últimos meses.

Palomeque hizo una reflexión en torno a la promulgación de esta Ley de Huelga, que ha cobrado actualidad con motivo de la aprobación, hace unos días, por el Consejo de Ministros de un proyecto de ley, pero que arranca desde la transición política.



Para Palomeque la huelga general es “un arma delicada”. PEÑALOSA

“Es bastante injusto —dijo— hacer descalificaciones como las que han hecho los sindicatos, sobre que el proyecto es peor que la regulación actual. El proyecto tiene defectos importantes, algunos, es un proyecto reglamentista, muy prolijo, pero no se puede sostener lo que dicen los sindicatos porque no es verdad”.

El catedrático de la Universidad de Salamanca considera que el proyecto hace un esfuerzo importante en el tema de los servicios esenciales de la comunidad, y “no habría mucha dificultad técnica, otra es la política, para poder compatibilizar este texto con el planteado por los sindicatos,

bajo la denominación de propuesta sindical”.

“Lo que pasa —añadió— es que las circunstancias actuales no favorecen este encuentro, porque además el rechazo al proyecto de Ley de Huelga es uno de los argumentos de la media jornada de huelga general del 28. Ese contexto no permite el entendimiento, aunque creo que los textos técnicamente son compatibles”.

En cuanto al paro convocado para mañana, Palomeque señaló que la huelga es un derecho constitucional y, por lo tanto, “es perfectamente legítimo que se convoquen”.

“Otra cosa —matizó— es la



Carlos Palomeque. PEÑALOSA

valoración de esta medida desde un punto de vista de la proporcionalidad. Hay razones para la reivindicación porque ha habido un recorte, aunque esté justificado desde un punto de vista financiero”

ARMA DELICADA

El catedrático de Derecho del Trabajo hubiera preferido recurrir a instancias de diálogo o debate, y no a esta convocatoria, pues “la huelga general es un arma delicada, de manera que no se puede andar convocando periódicamente huelgas generales, ya que se desnaturaliza su funcionalidad”.

Arbitro en el conflicto de la limpieza

J.M.

Carlos Palomeque intervino como árbitro, a propuesta del Consejo de Ministros, en el conflicto de la limpieza de Madrid.

Es la segunda vez que el Consejo decide someter a arbitraje un conflicto desde la transición política.

“Andaban buscando —señaló Palomeque— un laboralista de prestigio, que fuera catedrático de Universidad. Que repararan en mí fue un motivo de satisfacción y de orgullo profesional. Se trataba de una actividad importante con gran incidencia social, y yo creo que no podía negarme al encargo”.

Tras entrevistarse con ambas partes: trabajadores y representantes de la patronal, Palomeque dispuso de diez días para analizar la documentación, fijar su propio criterio y redactar el laudo.

“No fue —dijo— un trabajo fácil, desde el punto de vista de la intensidad, ya que el laudo constó de más de 40 folios”.

Palomeque reconoció encontrarse satisfecho de su mediación en el conflicto, con independencia de la opinión de las partes sobre el laudo, porque realmente el conflicto se acabó”.

“Los trabajadores —añadió— lo valoraron positivamente, al aprobarlo en asamblea, aunque el acatamiento del laudo es obligatorio. Otra cosa son los empresarios que anunciaron que impugnarían el laudo y la decisión del Consejo, pero de momento no se han pronunciado”.

Se condena al pago de casi 23 millones de indemnización por la muerte de tres marroquíes

JESUS MARTINEZ CALLE

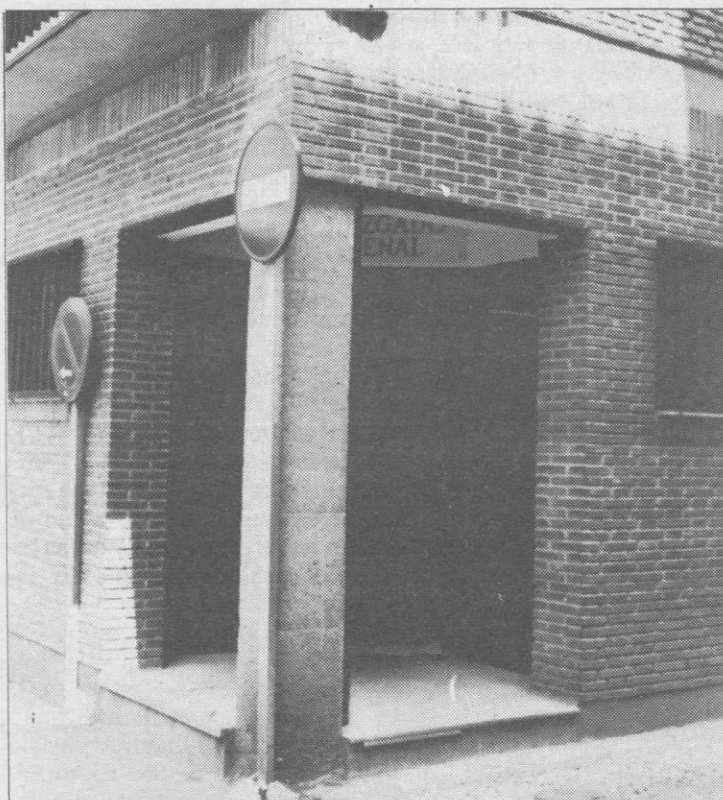
El Juzgado de lo Penal de Segovia condenó a Isabelino Fernández Fernández como autor criminalmente responsable de un delito de imprudencia temeraria con resultado de muertes y lesiones, sin la concurrencia de circunstancias modificativas de la responsabilidad, a la pena de seis meses y un día de prisión menor, con la accesoria de suspensión de cargo público y derecho de sufragio durante el tiempo de la condena, y privación del permiso de conducir durante seis meses.

La sentencia establece también el pago de una indemnización civil de 10.030.000 a Naima Drissi; de 5 millones a Nawal Soussi; de 5 millones a Samira Soussi; de 1.030.000 a Fátima Khamlich; a los herederos de Mohamed Soussi 822.927; a Carlos Moreno 371.287 pesetas; a La Unión y el Fénix Español S.A. 250.000 pesetas; a Mohamed Ben Mohamed Naji 679.846 pesetas; a Jean Louis Van Ophalfen 220.000 pesetas; a la Jefatura Provincial de Carreteras de Segovia 80.000 pesetas, y a la Liga Nacional de las

Federaciones Mutualistas de Bélgica 29.155 pesetas. Cantidades todas ellas de las que responderá directamente la Compañía Generali Assicurazioni Generali, y subsidiariamente Victoriano Hernando Polo, y al pago de las costas procesales, incluidas las de las acusaciones particulares.

A las 10.50 horas del día 21 de agosto de 1986 Isabelino Fernández conducía un camión y un semirremolque, propiedad ambos de Victoriano Hernando, por cuya cuenta y encargo lo hacía, y asegurados el camión por Generali Assicurazioni Generali, por la carretera N-I, transportando 20 bobinas de papel, de un peso aproximado de 1.250 gramos cada una.

Al llegar al punto kilométrico 110,500, término municipal de Castillejo de Mesleón, como consecuencia de llevar una velocidad inadecuada, para el tramo de carretera por donde circulaba y el peso de la mercancía que transportaba, al salir de la última curva a la derecha, las bobinas de papel se desplazaron apoyándose sobre el lateral izquierdo del semirremolque citado, ven-



Isabelino Fernández, condenado a seis meses y un día de prisión. PEÑALOSA

ciendo éstas a aquél, ya que las cadenas de anclaje de un lateral a otro no estaban colocadas, porque la dimensión de la carga lo impedía, saliéndose por la inercia y el tramo descendente 12 de ellas alcanzando varios vehículos que circulaban por la carretera.

Como consecuencia del accidente resultaron muertos Hachmi el Fatehi, su hijo Montasser El Fatehi, de 13 años de

edad, quienes viajaban en el turismo propiedad del primero, y Mohamed Soussi, quien transitaba por el lugar otro vehículo, mientras que otras cuatro personas sufrieron heridas de diferente consideración.

Contra esta sentencia se podrá interponer recurso de apelación ante la Audiencia Provincial, dentro del plazo de diez días siguientes a partir del de la notificación.

Esta tarde se fallan los premios literarios Ciudad de Segovia

A.S.

Esta tarde se fallarán en el Ayuntamiento los premios literarios “Ciudad de Segovia” convocados en su cuarta edición en las modalidades de poesía y teatro.

Según fuentes de la organización, veintiuna obras se han presentado a la modalidad de teatro y ochenta y tres en la de poesía.

Cada una de estas modalidades está dotada con un premio de 500.000 pesetas.

El jurado del premio está presidido por José Antonio Escudero y coordinado por Gonzalo Santonja. Entre sus vocales se encuentran los escritores Andrés Amorós, José Briz, Luis Antonio de Villena, César Antonio de Molina, Manuel Llorente y José M. Díez Borque.

Los premios “Ciudad de Segovia”, que convoca el Ayuntamiento de esta ciudad, han sido ganados anteriormente, entre otros, por Alfonso Sastre y Rafael Gordon, en la modalidad de teatro y por José Luis Puerto y José Antonio Gómez Municio en la de poesía.

NAVAS DE ORO

El Ayuntamiento pide la declaración de zona catastrófica

De enero a abril cayeron 118 litros menos que el año pasado

CARLOS A. LAZARO

La corporación municipal de Navas de Oro, en la última sesión celebrada a propuesta de su presidente y por unanimidad, tomó el acuerdo de tomar la declaración de este término municipal como zona catastrófica por efecto de la sequía y solicita de la Diputación Provincial la inclusión del municipio en la relación de zonas catastróficas para los efectos pertinentes.

La cosecha de cereales está totalmente perdida, las parcelas sembradas de trigo y cebada, se han secado sin aflorar sus respectivas espigas. Por no tener no

tienen ni paja, pues su altura no sobrepasa los quince centímetros. La continua sequía que ya se arrastra desde la sementera ha seguido acentuándose para

	Año 1991	Año 1992
Enero	26,7 l. por m ²	9,1 l. por m ²
Febrero	50,5 " "	5,4 " "
Marzo	35,7 " "	10,8 " "
Abril	49,1 " "	23,4 " "



Palacio de Riofrío.

A.S.

En 1752 se colocó la primera piedra

El Palacio de Riofrío cumple 240 años

MANUEL BARRIO

Aunque la relación entre el Sitio de Riofrío y la Casa Real española tiene más de 250 años (Felipe V arrendó la finca a su propietario el Marqués de Paredes en 1724 por la cantidad de 7.000 reales) lo cierto es que hasta el 1 de julio de 1752 no se presenta un pliego de condiciones para dar comienzo las obras de Palacio y es el 24 de octubre de ese mismo año, (se cumple ahora por tanto 240 años de aquel acontecimiento) cuando tiene lugar la ceremonia de bendición y colocación de la primera piedra.

Según el libro "Palacio Real de Riofrío", editado por el Patrimonio Nacional y del que tomo estos datos, asistió a la ceremonia el cardenal infante de su madre, la Reina. Se depositó una colección de todas las

monedas en curso en España, junto con una medalla conmemorativa del hecho, labrada especialmente para la ocasión por un artífice de Madrid. La edificación se empezó por el lado norte, ya que aquí iba a estar situada la capilla.

FALTA DE AGUA

Es de destacar que, según expone el citado libro, uno de los factores que retrasaron los trabajos fue el de la falta de agua, lo cual nos hace pensar que no sólo los años secos los hay ahora (y 1992 se está convirtiendo en un ejemplo al máximo de ello) sino que también los hubo hace dos siglos y eso que el consumo sería menor.

Desconocemos si el Patrimonio Nacional tiene previsto celebrar de alguna forma esos 240 años de historia del Palacio de Riofrío.

AYLLON

Parapléjico desde hace 30 años

Gran manifestación de duelo en el entierro de Vicente Arribas

SILVIO MARTIN

Un hecho luctuoso, puede ser algo normal en la vida de la villa, pero cuando el fallecido es alguien con características especiales, quizás pueda considerarse además, un hecho noticioso.

El pasado sábado tuvo lugar el entierro en el cementerio municipal de esta localidad de Vicente Arribas Sanz. Las características especiales de este hombre de 53 años, vinieron dadas hace aproximadamente 30 años, cuando en calidad de conductor de vehículos, trabajaba para la Compañía Telefónica Nacional de España. Un día tuvo un desgraciado accidente de trabajo, que le llevó a una silla de ruedas. Quedó parapléjico de por vida.

Vicente, desde aquel entonces, ha estado unido a su silla y en ella, a veces ayudado, acudía a los actos culturales, deportivos y de ocio --al restaurante a jugar la o las partidas a diario--. Por estos motivos, al correr del tiempo se convirtió en un símbolo importante con que

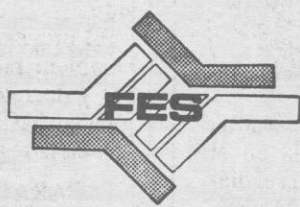
se identificaba a la villa.

Hombre inteligente, se dio cuenta de que por encima de su genio estaba obligado a poner la comprensión de su problema y la resignación; fue amable con todos y era consciente que todos le querían y ayudaban.

SE CASO

Nota de auténtica excepción, es la de que cuando quedó parapléjico era soltero con novia, y ésta de forma meditada, consciente de la irremediable "tara" que su novio tenía, se casó con él y el matrimonio ejemplarizado ha durado hasta el viernes pasado, hasta la muerte. Algo, poco común siempre y menos hoy en día, algo digno de darse a conocer.

Por todo ello, quizás, los habitantes de la villa de Ayllón y de otros lugares, el sábado pasado asistieron en masa al sepelio de Vicente y quizás, porque todos son conscientes de que la desaparición de Vicente, se va a echar en falta en el pueblo, en mayor medida que la de otras personas.



FEDERACION EMPRESARIAL SEGOVIANA

Convoca a todos los empresarios integrados en:

- ACS Agrupación de Comerciantes Segovianos
- PIC Patronal de Industrias de la Construcción
- AIHS Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos
- ASEM Agrupación Segoviana de Empresarios de la Madera
- ASETRA Agrupación Segoviana Empresarial de Transportes
- AMES Agrupación Metalúrgica Empresarial Segoviana
- ASIQ Agrupación Segoviana de Industrias Químicas
- ASES Asociación Segoviana de Estaciones de Servicio
- AICA Asociación Segoviana de Industrias de la Carne
- MADA Asociación Segoviana de Propietarios de Maquinaria Agrícola de Alquiler
- AAV Asociación Segoviana de Actividades Varias
- APAE Asociación Provincial de Auto-Escuelas
- ASAJA Asociación Segoviana Agraria de Jóvenes Agricultores

A la ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA que se celebrará el próximo VIERNES, DIA 29 DE MAYO, a las 8 de la tarde, en los salones de la Federación Empresarial (Domingo de Soto, 3).

(Se ruega la asistencia por ser de gran interés los temas a tratar).

llegar a esta crítica situación.

Como en tantas situaciones, las cifras son un reflejo exacto del tema que nos ocupa. El encargado de la pequeña estación meteorológica escolar, nos ha facilitado los siguientes datos que nos permiten establecer una clara comparación en el régimen pluviométrico del año 1991 y 1992:

Los seminaristas del curso 40-41 se reencontraron cincuenta años después

F. MATAMALA

Con retraso, en el tiempo, de dos años, componentes de la promoción de seminaristas del año 1940-41 se reunieron en la Residencia Sacerdotal, para celebrar sus Bodas de Oro de ingreso en Seminario Conciliar de Segovia.

1940 fue año prolífico en vocaciones sacerdotales. Allá por unas sesenta o setenta peticiones de ingreso se recibieron en el Seminario.

Durante la guerra, el Seminario fue utilizado para Hospital, y los seminaristas vivían en un caserón mucho más reducido, por donde Las Dominicas, donde, después, estuvo "La Zona".

La promoción de 1940 fue la primera que vivió en el Seminario desde el principio. Las filas de seminaristas, que salían de paseo, eran largas, y llenaban calles, caminos y campos de alegría y colorido.

CINCUENTA AÑOS DESPUES

Volvieron a juntarse, el día 15 de mayo de 1992, aprovechando la festividad de San Isidro Labrador, por lo que supone de facilidad para los que viven en Madrid. Pero, el ser día de fiesta en los pueblos, y la beatificación de monseñor Escrivá de Balaguer restaron asistencia. No obstante, fue suficiente para vivir alegría y emoción.

Entre los asistentes, hubo cuatro sacerdotes; cuatro docentes; un funcionario de la Banca; otro, de Turismo; y otro, de Prisiones.

La palabra que más se repitió fue Seminario. Y el deseo más expresado, el agradecimiento a la formación, en él, recibida.

Manuel Soler, reelegido presidente de CONFERCO

Valladolid. (Ical).— El vallisoletano Manuel Soler Martínez fue reelegido ayer, por unanimidad, como presidente de la Confederación Empresarial Regional del Comercio (CONFERCO), que aglutina a 6.000 empresarios de Castilla y León de un total de 12.000, y supone el 11 por ciento del Valor Añadido Bruto (VAB) de la región, con 205.000 millones.

El vicepresidente de CONFERCO será el leonés Luis Lobato, mientras que como tesorera ha salido elegida la palentina Celinda Sánchez, y como contador el salmantino Jesús Sánchez Belda.

LEY DE COMERCIO

El objetivo prioritario de la patronal regional del comercio será el acceso a las competencias del sector, a través de una Ley del Comercio "que cubra las expectativas abiertas en una Comunidad como ésta", según manifestó Manuel Soler, quien resaltó la "desilusión" por las evidentes carencias actuales pero matizó que "no habrá enfrentamiento con la Junta".

Para CONFERCO, es necesaria la constitución del Consejo de Comercio y la ampliación de los presupuestos regionales para comercio interior y formación, ya que en estos momentos, en el segundo caso, se cifran sólo en 10 millones de pesetas.

Soler afirmó que la política de las administraciones debe pasar por la creación de gabinetes de asistencia técnica, que permitan un acercamiento más rápido a Europa, además de la protección de los cascos históricos y sus pequeños comercios, entendidos como elementos dinamizadores. Este sector suma el 12% de la mano de obra en Castilla y León con 90.000 trabajadores.

Saracíbar (UGT) no descarta una presión sostenida tras el 28-M

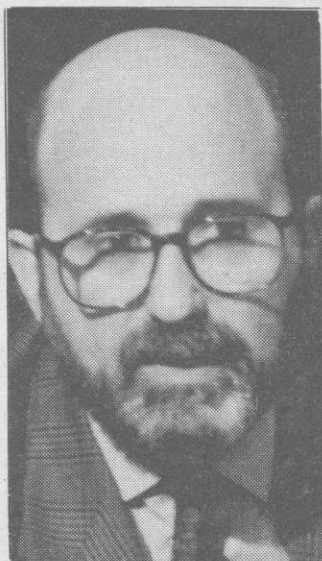
El delegado del Gobierno garantiza los derechos de huelga y trabajo

El delegado del Gobierno en Castilla y León, Arsenio Lope Huerta, ofreció garantías ayer tanto para el derecho de huelga como al trabajo de los trabajadores el próximo 28-M. Las Fuerzas de Seguridad del Estado han recibido instrucciones precisas para que los ciudadanos puedan ejercer libremente sus derechos, "tarea en la que los empresarios, instituciones públicas y los propios sindicatos tienen también responsabilidades".

Valladolid. (Ical).— Lope Huerta anunció que el Gobierno Civil de Valladolid pondrá en marcha los mecanismos necesarios para garantizar el respeto a los derechos constitucionales de todos los ciudadanos, se mantendrán alerta los servicios preventivos de la lucha contra el terrorismo y las labores de seguridad normales en estos casos.

Asimismo se ha prohibido la actuación en la calle de los agentes de seguridad de empresas privadas.

Por otra parte, Arsenio Lope Huerta manifestó que respeta la actuación del gobernador civil de Zamora, Angel Gavilán, y que simplemente se acoge a las declaraciones de éste último en las que manifestaba que "es completamente falso que el Gobierno Civil de Zamora haya emitido una orden para que la Guardia Civil realice una investigación especial de las intenciones de los maestros sobre la participación en el 28-M".



Arsenio Lope Huerta.

PIQUETES

Respecto a la actuación de los piquetes informativos el próximo 28-M, Lope Huerta manifestó que no pondrá nunca en tela de juicio la legalidad de los mismos, "siempre y cuando cumplan estrictamente sus labores informativas".

Los piquetes dejarán de ser legítimos si coartan o impiden a los ciudadanos el libre ejercicio de sus derechos. "Vamos a ser rigurosos —añadió— para defender tanto el derecho de huelga como el derecho al trabajo. No vamos a permitir la actuación violenta de grupos de personas que impidan el acceso al trabajo de los ciudadanos que decidan no secundar la huelga".

SARACIBAR

Antón Saracíbar, secretario de Organización de la ejecutiva confederal de UGT, manifestó ayer en Valladolid que



Antón Saracíbar.

los sindicatos no descartan una presión sostenida en el tiempo si no se reanuda el diálogo social tras el 28-M y reiteró que "no se va a dar un cheque en blanco al Gobierno para que lleve a cabo una política económica restrictiva".

Saracíbar asistió en Valladolid a una asamblea de delegados de UGT para reforzar la campaña sindical y explicar a los trabajadores los criterios de la ejecutiva confederal sobre el 28-M. Para Antón Saracíbar, el éxito del 28-M está garantizado "y esto está poniendo nervioso al Gobierno", al que acusó de adoptar una actitud intimidatoria.

El líder sindical transmitió un mensaje optimista a los representantes de UGT y destacó que más del 80 por ciento de los delegados sindicales se han manifestado ya a favor de la convocatoria de huelga y que la solidaridad de los trabajadores y comités está siendo "unánime".

El proyecto de Ley de Pesca recibe 388 enmiendas

Valladolid. (Ical).— La Comisión de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio de las Cortes regionales debatirá un total de 388 enmiendas presentadas por los grupos parlamentarios al proyecto de Ley de Pesca de Castilla y León, que fue admitido a trámite por la Mesa el pasado 26 de marzo.

La Mesa de la citada Comisión procede hoy a la calificación de dichas enmiendas y a la designación de los representantes de los grupos políticos que deberán realizar el trabajo en la fase de ponencia, tras lo cual serán debatidas en comisión.

El proyecto de Ley de Pesca complementa y agrupa las órdenes y decretos parciales que regulaban hasta ahora dicha actividad en la región.

CARACTER SOCIAL

Entre otras consideraciones, subraya el carácter social de la pesca, al entender que la riqueza piscícola constituye un bien común, por lo que previene la introducción de especies foráneas y prohíbe la utilización de cebos vivos.

El grupo parlamentario del CDS, que ha presentado 172 enmiendas, tilda de "precipitado" el proyecto, y pide a la Junta que lo retire a la vista del número de objeciones presentadas.

Las enmiendas del Centro Democrático y Social se orientan hacia la defensa de la fauna acuática y del medio donde vive, para que a partir de ahí "se pueda ejercer la actividad piscícola de una forma ordenada".

El CDS propugna la igualdad de oportunidades para todos los pescadores, mediante un coste asequible a las economías más modestas.



EL SEÑOR

D. Julio Martín Gómez

Falleció en Sanchonuño el día 26 de mayo de 1992

A los 70 años de edad

*Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad*

D. E. P.

Su desconsolada esposa, Amparo Matesanz Estirado; hijos, María Henar (religiosa Hija de Jesús), María-Teresa, Julio y Alvaro Martín Gómez; hijos políticos, María Soledad González Valleguera y María Rosa Rubio Labarda; nietas, Gabriela y Laura Martín González; bisnietos y demás familia,

Comunican tan sensible pérdida y agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma.

El funeral y sepelio han tenido lugar en la mañana de hoy.

Agencia Funeraria El Carmen



EL ILMO. SEÑOR

D. Lucas García Borreguero

(Canónigo Emérito del Cabildo Catedral)

**Ha fallecido en Segovia
hoy día 27 de mayo de 1992**

*Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad*

D. E. P.

**El Excmo. Sr. Obispo
y el Excmo. Cabildo Catedral,**

Ruegan la asistencia al funeral que tendrá lugar mañana, día 28, a las 12 de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral, y acto seguido el sepelio.

El viernes y el sábado, a las 10 de la mañana, se oficiarán funerales en la Santa Iglesia Catedral, por su eterno descanso.

Pedro Solbes presentó el Programa de Modernización de la Agricultura

Una plaga de langostas arrasa 5.000 hectáreas de la provincia de Zamora

La FENIL fija en 30 pesetas el precio del litro de leche para junio

Los servicios técnicos de la Junta han iniciado un tratamiento por fumigación aérea contra la plaga de langostas que está afectando a las inmediaciones de las Lagunas de Villafáfila en una extensión de cinco mil hectáreas, mil de ellas en la Reserva Nacional de Caza.

Zamora/Valladolid. (Ical).—Las langostas están avanzando a unos dos metros por segundo y a su paso han arrasado completamente las cosechas ya muy debilitadas por la sequía.

La plaga afecta a los términos municipales de Cotas, San Agustín del Pozo, San Esteban, Villafáfila, Villalpando y Castropepe. También se ha detectado un pequeño foco en la comarca de Aliste.

Las posibles causas de la plaga hay que buscarlas en la extrema sequía que sufre la zona, así como al gran número de tierras sin cultivar.

Los tratamientos terrestres aplicados por la Junta hasta el momento no han resultado eficaces; de ahí que se haya tomado la decisión de aplicar fumigaciones aéreas. Sin embargo, este sistema plantea un serio peligro para la reserva faunística de las lagunas. Finalmente, se ha decidido aplicar un tratamiento de "cipermetrina" que es prácticamente inocuo para los animales de sangre caliente y no tiene efectos residuales.



La propuesta ministerial pretende el aumento de la productividad.

MODERNIZACION

El ministro de Agricultura, Pedro Solbes, ha expresado al Gobierno español su "inquietud" por la necesidad de asegurar la competitividad y la eficacia en el sector, debido a la creciente internacionalización del proceso productivo agrícola.

Solbes, que presentó el Programa de Modernización de la Agricultura (dado a conocer a las OPAS el pasado 22 de abril), propuso el incremento de la productividad por explotación sin generar excedentes, con la definición de explotación prioritaria, desarrollo de la Ley de Explotación Familiar Agraria, revisión de la Ley de Arrendamientos Rústicos, estudio del cese anticipado con reestructuración,

rejuvenecimiento de la población activa agraria y mejoras técnicas y sanitarias.

El segundo objetivo central del Programa del Gobierno es incrementar el valor añadido percibido por el agricultor, mediante la reducción del coste de los inputs, mayor participación en el valor añadido agroalimentario, regulación de las relaciones interprofesionales y fomento de la normalización y la calidad.

El tercer aspecto sería lograr un desarrollo del mundo rural y una mayor protección del medio natural.

MEDIDAS

Se proponen tres tipos de medidas: búsqueda de alternativas a las producciones, protección del medio y apoyo a infraestructuras y programas

de desarrollo agrario y rural.

El MAPA se ha comprometido a presentar en breves semanas un Libro Blanco sobre Desarrollo Rural.

FENIL BAJA EL PRECIO

La Federación Nacional de Industrias Lácteas (FENIL) ha fijado en 30 pesetas el precio del litro de leche para el próximo mes de junio (31,5 en mayo), en contra del argumento de que no debe hacerlo y tan solo puede proceder a la orientación de los precios ante sus industrias asociadas.

La Asociación Agraria Jóvenes Agricultores (Asaja) ha acusado a la FENIL de actuar de manera unilateral y como un monopolio de hecho, al fijar los precios a pagar al ganadero productor en dos pesetas menos sobre el precio actual.

Aparecen en Avila 69 fichas de presos de la Guerra Civil

Avila. (Ical).—Un total de 69 fichas de presos políticos, encarcelados en Avila durante la Guerra Civil, han aparecido abandonadas en el patio de la antigua cárcel, según denunció ayer Izquierda Unida.

Se trata de documentos fechados entre 1938 y 1945, que fueron encontrados durante la última Semana Santa.

HASTA 3.000

Según los expertos, estas fichas pueden pertenecer a un bloque mayor de hasta 3.000. En el mencionado edificio se han llevado a cabo excavaciones arqueológicas durante el pasado verano, ya que se encuentra abandonado a la espera de su rehabilitación para ubicar el Archivo Histórico Provincial de Avila.

COMPARECENCIA

La antigua prisión dejó de funcionar hace tres años, cuando fue abierto el Centro Penitenciario de Brieva, en las proximidades de la capital abulense. Izquierda Unida piensa pedir la comparecencia en el Congreso del ministro de Justicia, Tomás de la Quadra, para que explique cómo es posible que todavía existan tales fichas de presos políticos de la contienda española de 1936.

TELEGRAMAS REGIONALES

NUEVA HUELGA EN MONTES.— Los trabajadores del Servicio de Montes de la Junta han convocado una huelga general en toda la región para el próximo 4 de junio, ante la postura de la Consejería de Medio Ambiente de no contratar eventuales este año y de reducir el número de fijos discontinuos pactado en 1990.

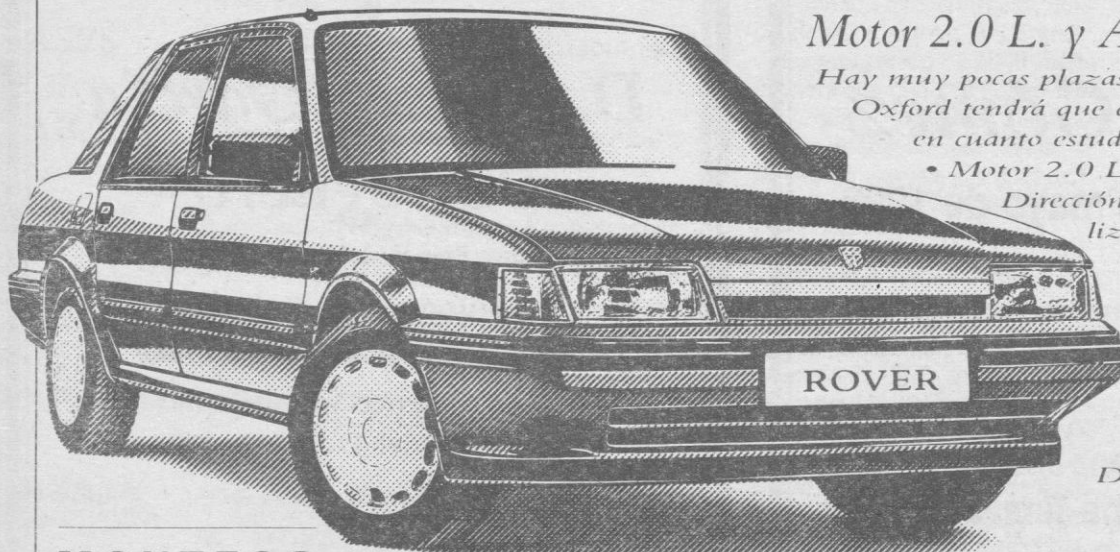
DENUNCIAN UN INCINERADOR.— El procurador de IU en las Cortes, Antonio Herreros, ha cursado una pregunta en las Cortes de Castilla y León en la que solicita a la Junta información sobre el funcionamiento "irregular" del horno incinerador de Ceinos de Campos, situado al norte de la provincia de Valladolid.

PEÑA SIGUE ACUDIENDO AL AYUNTAMIENTO.— José María Peña, que el lunes formalizó su dimisión como alcalde de Burgos en el registro municipal, acudió ayer al Ayuntamiento, donde se reunió con varios de sus antiguos colaboradores y firmó documentos con fecha anterior a la de su cese, confirmaron a Efe fuentes municipales.

NUEVO OBISPO DE PALENCIA.— El hasta ahora obispo auxiliar de Santiago de Compostela, Ricardo Blázquez Pérez, fue nombrado ayer obispo de la diócesis de Palencia.

MONTEGO 2.0 L

SOLO LOS MAS INTELIGENTES
ENTRARAN EN OXFORD.



Motor 2.0 L. y Aire Acondicionado.

Hay muy pocas plazas. Si le interesa entrar en Oxford tendrá que decidirse pronto. Lo hará en cuanto estudie su equipamiento:

- Motor 2.0 L. • Aire acondicionado • Dirección asistida • Cierre centralizado • Elevalunas eléctrico • Retrovisores de ajuste eléctrico • Cinturones de seguridad traseros • Inserciones de madera en el interior • Y todo el estilo Rover. Sea inteligente. Decídase hoy.

MONTEGO

Oxford Edition

POR SOLO
1.650.000 PTAS.*

*Precio final recomendado. IVA y transporte incluidos.



Concesionario Oficial: SEGOVIA. JUSTINO SANZ ARRIBAS. Los Coches, 7. Tel. 43 26 03. Y su Red de Agentes en toda la provincia.



Sevilla y su Expo'92

MOISES OLMOS

Escribir originalidades sobre la "Expo'92", no va a ser fácil. ¡Es tanto lo que se ha escrito sobre ella...! Y lo que se escribirá... Yo voy a transcribir mis impresiones sin pensar si serán o no coincidentes con otras...

La Expo hay que verla para entenderla. Difícil resulta hacer un juicio válido de su oportunidad, coste y enclave sin verla. En la efemérides del V Aniversario del Descubrimiento, se han asociado dos obras monumentales: La Expo y el AVE. Las dos, ya separadas o juntas, han interesado al respetable, la prensa; y a las dos las han hecho fuente noticiable de primer orden. Cualquier alteración del pulso, es noticia a destacar... ¡Qué faltos de grandes temas deben de estar nuestros medios!

En mi opinión el AVE, es El Escorial del contemporáneo Felipe y la Expo es algo que, basándose en aquella máxima Jesuitina, "Hacer lo que debáis aunque debáis lo que hacéis", está bien que se haya hecho. En ella hay mucha ansia de convivencia internacional. El anhelo de paz está más presente en La Cartuja que en el mismo ronroneante "Curro". Todos los países intentan vender su cálida y sonriente imagen... Unos, claro está, con más medios que otros, pero también se da aquél que con menos medios ensombrece la figura del poderoso. ¿Orgullo desmedido? ¿Intento de falsear una realidad negativa? ¿Un quiero y no puedo? Puede que haya de todo esto en la feria... Pero por encima de eso mismo, queda lo otro, lo grandioso, lo positivo: La

Expo 92 es un balcón en el que todos quieren ser vistos con sus mejores galas... Lástima que algunos países y algunas comunidades tengan tan poco que lucir. De ello se sentirán humillados aquellos de sus hijos que los contemplan...

Hoy estas exposiciones universales aprovechan el servicio de la fotografía, y, con ella, trasladan sus joyas geográficas o logros industriales con suma facilidad. Sevilla 92 pasará a la historia por la magnificencia lograda con ese gran medio y el milagroso servicio que le prestan los ordenadores. Lo que allí se ve proyectado sobre enormes pantallas, nunca podrá ser contemplado por el ojo humano con tanta propiedad... En ningún otro lugar que no sea una Empresa de Naciones, podrá verse. La instalación de esas minúsculas salas pero con pantallas gigantes no tienen razón de ser más que en acontecimientos de esta naturaleza. Una vez dentro del recinto, todo es gratis. Las colas para asistir marcan las diferencias. La cultura viva que allí se nos ofrece, requeriría de viajes ininterrumpidos. Uno, cuando ya ha visto mucho, se dice: ¡Qué corta es una vida con las cosas que hay que ver!

Una cosa como ésta no se puede "servir gratis". Hay que pagarla... Y hay que pagarla por dos razones incuestionables: Se hacen por el bien de la sociedad sin considerar sus resultados económicos..., pero es justo que quien de ello se beneficie pague. Segundo, si la entrada fuera gratis o barata, aquello sería como un campo de trigo sobre el que cayera una plaga de langosta.

Meditando, meditando

¿Es caro? El montaje, la organización, el servicio es muy bueno... y eso es muy caro. ¿Qué ha habido de fallos? Una obra faraónica como ésta, no puede resultar perfecta. Cuando hemos leído que tal o cual pabellón se ha quemado, nos hemos llevado las manos a la cabeza escandalizados. Viendo todo aquel laberinto de nuevas construcciones uno, si se es comedido, ha de decirse: No es extraño ¡Ha sido tanto lo construido en tan poco tiempo!

Meditando, meditando

uno llega a la conclusión de que una conmemoración de esta naturaleza, precisa de un lugar como Sevilla. Puede que no haya otra ciudad en España tan idónea. En ella se contemplan con familiaridad, con más o menos motivos, los continentes: África, América, Asís (con ayuda de los portugueses), Oceanía (por la que transitaron nuestros esforzados marinos) y Europa. Sevilla, en tiempo de su descubrimiento, fue el corazón de todo aquel emporio... y algo queda todavía de aquello.



Los dulces castellanoleoneses son demandados por los clientes.

RODRIGUEZ

Grupos de andaluces son los asiduos clientes de sus restaurantes

Asados de cordero y cochinillo en el pabellón de Castilla y León

Los típicos asados de cordero y cochinillo y las chuletas de Avila son los platos más solicitados en los dos restaurantes del pabellón de Castilla y León en la Exposición Universal de Sevilla.

AURELIO MARTIN

Sevilla (Efe).— Grupos de "vip,s", andaluces y castellanoleoneses son los clientes más asiduos de estos comedores que se llenan a diario, dijo hoy a Efe Fernando Matesanz, director del restaurante del pabellón de Castilla y León (Pabecal).

Cerca de 200 personas comen diariamente en Pabecal y, aunque se trata de gente muy variada, la clientela se centra en comensales extranjeros de grupos "vip,s", concertados por empresas como Siemens, Sogexpo e Iberia, que se pueden llegar a gastar hasta 13.800 pesetas por persona.

PABECAL

Fernando Matesanz, quien aseguró que se suelen rechazar las reservas de grupos, debido a que los dos comedores tienen una capacidad total para 84 personas, los andaluces y los castellano-leoneses son también asiduos en Pabecal.

"A través de los grupos 'vip,s' —afirmó Matesanz— pretendemos que la imagen de Castilla y León se proyecte por el mundo entero y, afortunadamente, tenemos ya reservas hasta octubre".

Unas 5.000 pesetas es la media de gasto por menú y persona, a base de platos típicos castellanos, donde, además del asado, está presente el jamón de Guijuelo y guisos servidos en cazuelas, como judías, picadillo, mollejas, sopa castellana y puchero de Bierzo. Los caldos

más demandados son los rosados y blancos, jóvenes y de crianza, con dulces entre los que se encuentran las yemas de Santa Teresa, los florones sobre natillas del convento, el ponche segoviano y las mantecadas de Astorga.

Hasta ahora, ya han tenido oportunidad de mostrar sus especialidades en los comedores de Pabecal, tres restaurantes de Zamora y otros tantos de Salamanca y, a partir del uno de junio, llegarán los de Segovia.

Bolaños por Rojas Marcos

Sevilla (Efe).— El alcalde de Valladolid, Tomás Rodríguez Bolaños, dijo ayer a Efe que se cambiaría por el alcalde de Sevilla, Alejandro Rojas Marcos y "si tuviera que ponerme de rodillas —aseguró— me pongo".

Rodríguez Bolaños, que visitó el pabellón de Castilla y León de la Expo'92, indicó que escuchó al alcalde de Sevilla decir que se planteaba pedir un plus al Gobierno porque la Expo suponía muchos gastos para el municipio sevillano.

"Yo digo —añadió— que

me cambio por el alcalde de Sevilla ¡ya! y si tengo que ponerme de rodillas me pongo, vamos que no pasa nada. Me parece que la Expo es algo increíble y algo magnífico para España".

Sobre Pabecal, Rodríguez Bolaños dijo que es "de una dignidad impresionante, con un buen proyecto arquitectónico y donde se muestra la historia y el futuro de Castilla y León".

En cuanto a su valoración sobre la Expo, dijo que "es un escaparate dignísimo de lo que España representa".

DEJATE llevar gratis a la **EXPO'92**
por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

HALCON
VIAJES
Ezequiel González, 38. Telf. 43 65 62
Colaborador del sorteo

A nuestros lectores les vamos a obsequiar quincenalmente con cuatro viajes (dos parejas) a la Exposición Universal de Sevilla

CONDICIONES:

- Los afortunados disfrutarán de unas vacaciones en la Expo, con estancia pagada durante 4 días de jueves a domingo.
- Los ganadores se alojarán en confortables habitaciones ubicadas en el magnífico Hotel Río Sur (tres estrellas), con aire acondicionado, TV color, baño completo.
- Opción de traslado en autobuses de lujo con aire acondicionado o a bordo de modernísimos aviones Boeing 737 del puente aéreo especial Madrid-Sevilla.

Si desea participar en este concurso, rellene el cupón adjunto y remítalo en sobre cerrado a **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**, c/ San Agustín, 3. Apartado de Correos n.º 11

Válido
2º
sorteo

Quedarán excluidos los impresos recibidos con posterioridad al 30 de mayo. La lista de ganadores se publicará durante los tres días siguientes al sorteo, que se efectuará ante notario en dicha fecha.

Apellidos Nombre

Domicilio Teléfono

D.N.I. Población C.P.

Conferencia impartida por José Cervera Pery en el "Mariano Quintanilla"

"Sentido actual del toreo y su confrontación histórica"

José Cervera Pery es, ante todo, aficionado recalcitrante a la fiesta de toros. Desde ese prisma, compartiendo estancia y ubicación entre la andaluza isla de San Fernando y Madrid, imperios del toreo según la historia y los condicionantes, recogió variadas y suculentas vivencias que ahora explica de forma oral, haciéndolo también de manera escrita a través de una corta pero interesante bibliografía.

PABLO PASTOR

Polifacético en su devenir taurino, este veterano conferenciante asume una doctrina muy concreta: rendir culto al toreo verdad, de ahí su confesada inclinación por el paisano y amigo Francisco Ruiz Miguel. Periodista que compagina funciones tan dispares como la de jefe del Servicio Histórico del Cuartel General de la Armada, cargo que le ha permitido recorrer todo el mundo, y la de comentarista taurino en pleno Trópico, en Guinea Ecuatorial, donde realizaba un programa radiofónico con alta audiencia.

Cuenta con varios libros publicados, como "Ruiz Miguel, la verdad del toreo", "Cómo lo veo y cómo lo entiendo" y uno, muy especial, de poemas titulado "Entre la seda y el sol", ilustrado con hermosos apuntes de Dávila.

En el paraninfo del I.B. Mariano Quintanilla impartió una documentada conferencia, bajo el lema "Sentido actual del toro y su confrontación histórica". Previamente fue presentada por Diego Solís, director del centro.

SIGLO A SIGLO

Referencia inicial desde el reinado de Fernando VII, la escuela taurina de Sevilla, la competencia entre Pedro Rome-

ro y Pepe-Hillo, precursores de las escuelas rondeña y sevillana. La gran corrida celebrada en la ciudad bética en 1777, donde se midieron ambos estilos y ya, en el siglo VIII, Madrid que cobra una gran dimensión taurina. En 1831, se retira Pedro Romero a la edad de 77 años.

Rememora nombres gloriosos como "Paquiro", "Cúcharres" y la creación de la Feria de Abril sevillana por parte de Isabel II, con motivo de la celebración de la feria agrícola y ganadera.

Hizo referencia a parejas célebres de toreros. Bombita y Machaquito, Joselito y Belmonte, Manolete y Arruza, El Cordobés y Palomo Linares... cita especial para toreros de la talla de Domingo Ortega, Marcial Lalanda, Armillita y novilleros que compitieron formando pareja, para después diluirse como tales. Juan Belmonte y Sánchez Mejías, Litri y Aparicio, El Viti y Herrera, Gaona y Sánchez Mejías, los propios hermanos Bienvenida, y ya formando terna y en nuestro tiempo, Paquirri, Mendes y Esplá. Podría cuajar la pareja compuesta por Ortega Cano y el colombiano Rincón, pero deberían actuar de manera más continuada a como lo hacen realmente.

"El toreo nace y se hace, entre simbiosis y entendimiento". Existe carencia de novilla-



El conferenciante y su presentador.

das, problema grave que repercuten en el futuro de los jóvenes toreros.

EL RAMILLETE DE FIGURAS

Fue desgranando vivencias personales por década. Resaltó en los cincuenta a la dinastía Bienvenida. En 1952 se produjo la primera denuncia pública del afeitado. Después, en los sesenta, nombres ilustres del toreo, como los de Paco Camino, Puerta, El Viti, Romero, Ordóñez, El Cordobés, Pedrín Benjumea y Palomo Linares. En los años setenta aparecieron Galloso, Manzanares, Capea, Robles, Galán, Márquez, Paquirri, Manolo González y Angel Teruel...

Antoñete como maestro castellano, y mención para Andrés Vázquez y Rafael de Paula.

En los años ochenta, despuntaron Espartaco, "Yiyo", Roberto Domínguez, Ortega Cano... hasta alcanzar la actual de los noventa con Ponce, Finito de Córdoba, Rincón, Jesulín, Caballero. "Sentir el toreo, no fabricarlo". Nueva generación de toreros, donde destacan Manolo Sánchez, Chamaco, Chiquilín, Oscar Higuera, Luis de Pauloba, etc.

En el coloquio se suscitaron temas tan interesantes como el fenómeno Ojeda, la idiosincrasia de las escuelas toreras, momento actual de la fiesta y futuro de la misma.

EL ALBERO

La organización de los festejos taurinos de Carbonero el Mayor, correspondientes a las fiestas en honor de la Virgen del Bustar, correrá a cargo del empresario vallisoletano Pablo Cortina. Serán dos corridas de toros a celebrar los días 13 y 14 de septiembre, cuyos carteles quedarán conformados, combinándolos de la manera más conveniente, con los matadores Emilio Oliva, Rodolfo Pascual, Juan Cuéllar, Rafael Camino, Víctor Mendes, "Espartaco Chico" y "Luguillano". El ganado puede ser de Gabriel Rojas y la otra del campo lusitano.

Se está ultimando una novillada con picadores en Mozoncillo para el domingo 7 de junio.

En La Lastrilla, se mantienen las expectativas en torno a dos novilladas para los días 22 y 23 de agosto. Una sin picadores, en la que está contratado Oscar González, y la otra con los del castoreño y con la segura participación del segoviano Alfredo Gómez y Manolo Díez, "El Cordobés". El tercer puesto podría ocuparlo Oscar Higuera, "El Molinero" o "Dinastía". El ganado para ambos festejos, de Pablo Mayoral.

El domingo 21 de junio, homenaje popular de la afición segoviana al alcalde de Marugán, Luis Fuente, que se celebrará en la Escuela de Tauromaquia de Duruelo. Asistirán todos los toreros segovianos, tanto de a pie como de caballo, expertos aficionados, formando un colectivo dispuesto a ofrecer a Luis Fuentes el testimonio de agradecimiento, respeto y consideración por el gesto de incluir en los festejos de su villa a toreros paisanos.

José Gómez "Dinastía", la nueva figura de Colombia

Tiene tan solo 18 años y apunta hacia torero importante. Es la revelación colombiana y su mente está seguir los pasos de su compatriota César Rincón.

P.P.

Rasgos característicos de la raza andina, buena planta torera y juventud y maneras toreras, además de un torrente de ilusión y ganas por convertirse en figura del toreo. Vino a Segovia acompañado de su apoderado Manolo Lozano, y pronto vendrá nuevamente para matar un toro a puerta cerrada en el coliseo segoviano.

-- Di mis primeros pasos como cualquier otro aspirante, debutando con picadores en Bogotá, con tan buena suerte que un novillo mío fue indultado. Era la temporada del 90, logrando torear ese año 23 novilladas. El pasado sumé 30, y la presente comenzaré en Valencia el próximo 21 de junio, para

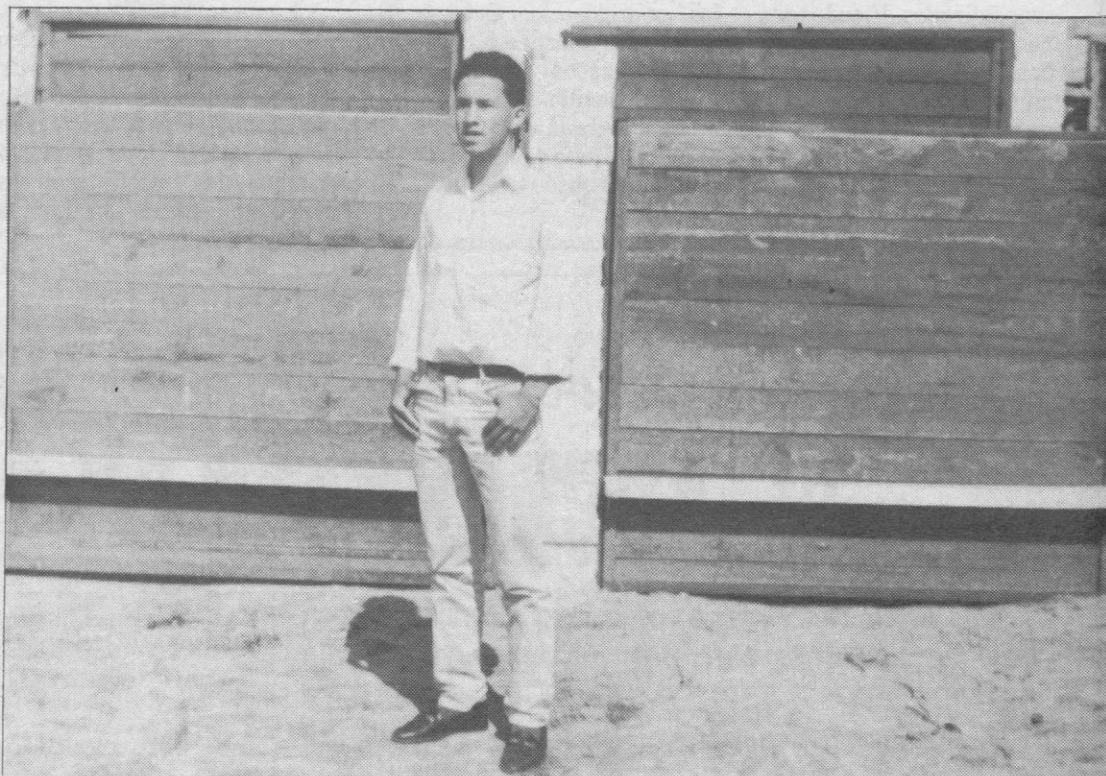
más tarde hacerlo en Nimes, Añover del Tajo y en Madrid hacia el mes de septiembre. Estos son los festejos fijos, pero dice mi apoderado que tiene en cartera una veintena de novilladas, una de las cuales podría ser en un pueblo segoviano.

-- Al parecer dominas los tres tercios.

-- Es cierto, mantengo la buena escuela colombiana y domino la suerte de banderillas, creo que como consumado especialista.

-- ¿Antecedentes familiares en tu familia?

-- Ya lo creo. Fueron toreros con diversa suerte, mi abuelo, mi padre y un hermano. La afición me viene por nexos familiares.



"Dinastía" ante la puerta de toriles.

-- Tras la campaña española, parece que tomarás la alternativa en tu país natal.

-- Será Dios mediante el 12 de

diciembre en Medellín y, al día siguiente, la confirmación en Bogotá. Para ambos festejos, el mismo cartel: Roberto Domín-

guez, César Rincón y un servidor.

Suerte, torero, en esta difícil pero hermosa aventura.



XVIII SEMANA INTERNACIONAL DE CINE

“La linterna roja”, de Zhang Yimou

Cuando la tragedia se envuelve en suaves sedas chinas

Si hasta aquí la XVIII Semana de Cine de Segovia ofrecía interés y calidad, encuentra ahora en “La linterna roja” su película señera, su obra maestra.

ANDRES P. LLORENTE

En la sangre de Tiananmen se anegaron también las esperanzas del nuevo cine chino, aquellas brisas de libertad que alentaban a cineastas como Xie Jin o Chen Kaige (con el que ejerció sus primeras armas como director de fotografía el joven Zhang Yimou), quienes quedarían inexorablemente atrapados bajo

los escombros de tan espantoso cataclismo humano. A él sobrevivió sin embargo Yimou, un mago de la luz, un consumado maestro del color que deslumbró en Berlín con su primera película, “Sorgo rojo”, que iluminó Cannes con su “Ju Dou” (que dejó tan buen sabor de boca en su reciente pase por la programación del cineclub UNED) y que ahora brilla en Segovia,

como resplandeció en Venecia y Valladolid, con su bellísima “La linterna roja”.

“Colgad los faroles rojos”, la novela de Su Tong, significó una fuerte crítica de la sociedad feudal del pueblo chino, unas tradiciones que siguen oprimiendo, estrangulando, cegando cualquier pequeño vestigio de libertad personal en China. Sobre tan rico argumento iba a levantar Yimou este magnífico e inspiradísimo poema filmico. Porque no otra cosa es “Linterna roja”, una reflexión personal en clave poética de un mínimo acontecimiento local que Yimou eleva a la categoría de una hermosa y trágica alegoría universal envuelta y tamizada por las más suaves sedas del país.

Toda la acción viene a desarrollarse en una gran mansión sin más horizontes que sus altos muros y sin apenas más luz que la que emiten sus lámparas rojas, allí, dentro, luchan por sobrevivir, por ejercer el control y el poder a cualquier precio, las cuatro mujeres del viejo señor de un poderoso clan. En esa rivalidad nos vemos sumergidos de la mano de Sogliani, una joven estudiante que a la muerte de su padre debe abandonar la



Un drama cargado de lirismo estético.

ARCHIVO

FICHA TECNICA

Título original	Dahong Deniong Gaogao Gua (Colgad los faroles rojos)
Dirección	Zhang Yimou
Guión	Ni Zheng
Producción	Chiu Fu-Sheng
Fotografía	Zhao Fei
Música	Zhao Jiping
Montaje	Du Yuan
Nacionalidad	Hong Kong-China
Año	1991

FICHA ARTISTICA

Songlian	Gong Li
El maestro	Ma Jingwu
Mesisham	He Caifei
Zhuoyun	Cao Cuifeng
Yuru	Jim Shuyuan

universidad. Ella es Gong Li, la musa particular de Zhang Yimou, y sus ojos habrán de marcar las tortuosas rutas que llevan a la muerte, a la locura.

Este es el drama, pues, que Yimou ofrenda en sus imágenes, sin prisas, sin estridencias, siempre en su justo equilibrio,

hasta su rotundo estallido final. En cada fotograma admiramos su maestría, en cada secuencia sentimos crecer el alma de esta película que alcanza alturas de gran intensidad emocional. Quien sea capaz de embriagarse en su incienso, saldrá purificado.

Nuevas materias primas a partir de la basura

El sector del reciclado evita el derroche

Con el objeto de frenar el derroche y no llenar las escasas superficies alemanas reclaman con énfasis el reciclado de materias primas servidas. “Se ha iniciado la década de la economía del reciclado”, escribió recientemente la revista “Hamburger Wirtschaft”.

Hamburgo (INP).— La administración de la ciudad hanseática de Hamburgo ha presentado un ambicioso plan de evacuación de basuras para su aprovechamiento térmico y material. Se trata de la quema para fines de producción de energía para uso ulterior.

Este aprovechamiento abarcará en 1995 un 94 por ciento de los 2,6 millones de toneladas de basuras que por año se recogen en Hamburgo. Con esta cantidad se podría cubrir entre un cuatro y una nueve por ciento del consumo de corriente eléctrica, produciendo a la vez 250.000 toneladas de material para construcción de carreteras.

No sólo papel, vidrio y plásticos son aptos para el reciclado, sino también metales, madera, productos químicos, lodos, escorias e incluso escombros o cascotes. De ahí que el sector del reciclado se considere como

“rama totalmente nueva del campo de los servicios”. El Hamburgo se dedican al reciclado unas 50 empresas con unos 2.000 asalariados. Sus servicios son requeridos por empresas que practican el llamado “management de materiales”.

Una sociedad produce todos los años unas 800.000 toneladas de acero, renovando para ello hasta un 75 por ciento de chatarra. De la producción se desprenden unas 120.000 toneladas de escorias, que pueden emplearse plenamente como elementos para la construcción de carreteras o como abonos.

Otra empresa produce unas 100.000 toneladas de aluminio por año, para lo que utiliza ahora un 45 por ciento de aluminio usado y material de reciclado. Otro ejemplo lo ofrece la producción de cobre, para la que se usa hasta un 30 por ciento de cobre usado, por ejemplo restos

de cables.

Una encuesta realizada entre 26 empresas industriales dio por resultado que un 77 por ciento de las materias primas residuales de la industria o del artesanado pueden ser empleadas para el reciclado térmico o material. En dos años, esta cuota aumentará a un 87 por ciento.

La industria del reciclado ya está preparado para la legislación sobre la evitación de residuos de embalaje. Según esta nueva ley, los embalajes para transporte y venta deben ser recogidos por el fabricante o el comercio o empleados para otros fines. Ya ahora, las empresas de reciclado absorben aproximadamente una cuarta parte del papel en la basura doméstica.

De los vidrios blancos o de color —botellas y envases— se recogen ya más de un 40 por ciento para estos fines y dentro de unos cuatro años, el porcentaje se habrá duplicado. También la industria del automóvil participa activamente en la política de reciclado. (Döll).

D. Roque Martín Rubio

(Fundador y presidente de los grupos de empresas
LA SEPULVEDANA, S.A.)

Falleció en Madrid
el día 16 de mayo de 1992

Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su afligida esposa, doña Fuencisla Heredero Antoranz; sus hijos, Roque, Angel, Jesús y María Fuencisla; hijos políticos, nietos, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma.

Agradecen las muestras de condolencia recibidas y comunican que el funeral por su eterno descanso se celebrará el próximo viernes, día 29 de mayo, a las diecinueve horas, en la parroquia del Santísimo Cristo de la Victoria (calle Blasco de Garay, 33), Madrid.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

Miércoles
27
mayo

► CALENDARIO

PARA MAÑANA
Segovia: Segovia: Añenza Silvestre, José Zorrilla, 127.
► **SANTORAL**
Santos: Justo, Germán, Juvenal y Emilio.
► **FARMACIA DE GUARDIA**
Segovia: García Carretero, Cervantes, 27.
► **CINE**
Sala Miró: Día de descanso.
Sala Zuloaga: 8 y 11: "La linterna roja".

Bono Loto

Miércoles, 27

14	15	17	31
33	Com. 26	Rein. 6	38

Martes, 26

10	25	30	42	47	48	Com. 34	Rein. 6
----	----	----	----	----	----	---------	---------

Lunes, 25

3	11	15	26	40	41	Com. 35	Rein. 6
---	----	----	----	----	----	---------	---------

Domingo, 24

3	6	29	34	45	48	Com. 14	Rein. 6
---	---	----	----	----	----	---------	---------

Lotería Primitiva

Jueves, 21

3	6	34	35	40	47	Com. 24	Rein. 2
---	---	----	----	----	----	---------	---------

Sábado, 23

4	5	15	21	25	39	Com. 46	Rein. 9
---	---	----	----	----	----	---------	---------

ONCE

Martes, 26

24.871

Lunes, 25

80.913

Viernes, 22

00.510

Serie 103

Jueves, 21

14.317

Miércoles, 20

23.331

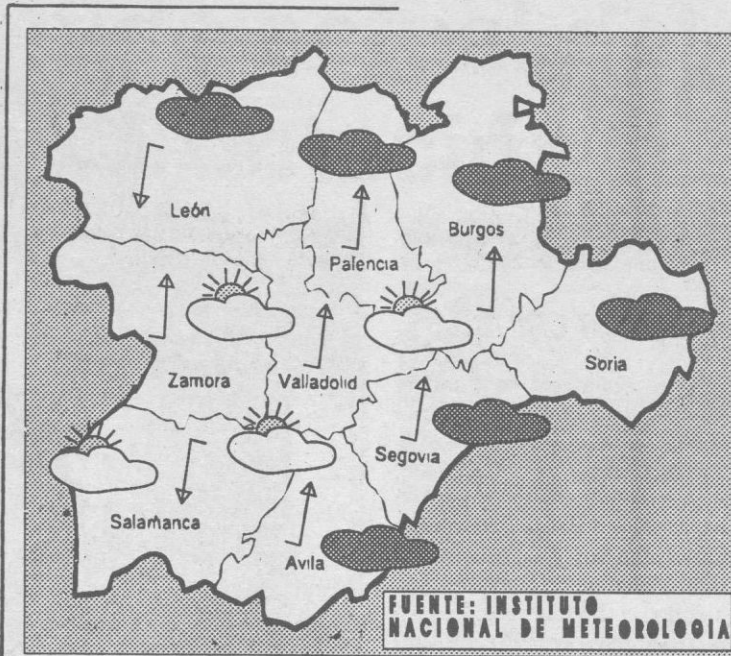
Buscamos FAMILIAS SERIAS EN SEGOVIA

Para alojar estudiantes extranjeros de 14 a 17 años, en JULIO y AGOSTO.

ALOJAMIENTO Y PENSION REMUNERADO

Interesados llamar al Telf. 93 / 323 56 15. Sra. ROSA

TERMOMETRO ▼



FUENTE: INSTITUTO NACIONAL DE METEOROLOGIA



PROVINCIAS	TEM. MAX.	TEM. MIN.	P. LM ²
Valladolid	26,9	11,4	0,1
León	24,4	10,0	
Zamora	26,6	11,6	
Salamanca	25,4	11,5	
Palencia	25,8	8,6	
Burgos	24,6	10,1	2,0
Soria	24,6	10,0	
Segovia	24,6	9,0	
Avila	22,4	9,8	

CIELOS NUBOSOS

Hoy, aumentando la nubosidad a lo largo del día; chubascos tormentosos dispersos más probables en la mitad oriental; temperaturas en ligero descenso, con máximas probables entre 20 y 24 grados y mínimas para la próxima madrugada entre 8 y 12 grados; vientos del suroeste flojos.

Mañana, cielos nubosos a muy nubosos con chubascos generalizados; temperaturas en ligero descenso; vientos del suroeste flojos.

EXPOSICIONES ▼

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Echaz, pintura. Hasta el 30 de mayo.

EN EL TORREON DE LOZOYA

-Alberto Gallegos, pinturas y dibujos. Hasta el 31 de mayo.

EN EL ALGUARIN DE ARTE ENEBRO

-Manila Clough, acuarelas, grabados y dibujos. Hasta el 30 de mayo.

EN LA ALHONDIGA

Inquisición y justicia seglar. Métodos e instrumentos de tortura. Hasta el 30 de mayo.

EN EL CENTRO DE JUBILADOS SAN FRUTOS

Exposición de trabajos, (bólibos, esmaltes y pintura sobre tela), realizados en los talleres del centro durante el curso 91-92. Hasta el 31 de mayo.

EN EL CENTRO FAMILIAR DE SANTA MARIA REAL DE NIEVA

-Gabriel Barroso, talla en madera. Hasta el 30 de mayo.

EN EL CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO (La Granja de San Ildefonso)

-Luciano Vistosi, esculturas. Hasta el 12 de julio.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA DECIA HACE 50 AÑOS

LOS TRANSPORTES ENTRE ITALIA Y AFRICA DEL NORTE

Berlín.— El alto mando de las fuerzas armadas alemanas da cuantiosas pérdidas infligidas a la aviación británica en la región mediterránea: Inglaterra —dice— se ha visto obligada a enviar sucesivamente nuevas escuadrillas de caza, pero no ha podido evitar que Malta deje de contar como base británica y quede sólo como posición defensiva; las potencias del Eje verifican sistemáticamente, desde hace meses, sus transportes entre Italia y Africa del Norte, pues las alas inglesas no dominan ya el Mediterráneo".

Las pérdidas británicas en la región mediterránea, sufridas desde 1 de septiembre de 1941 a mayo de 1942, son, según la información del mando alemán, de 1.391 aparatos, contando entre éstos algunos norteamericanos.— Efe.

AVISOS ▼

ASOCIACION DE AMAS DE CASA

Las amas de casa de la Asociación de Consumidores y Usuarios "María del Salto", harán la ofrenda de flores a Nuestra Patrona la Virgen de la Fuencisla, hoy miércoles, día 27, a las siete de la tarde. Por medio del presente se invita a todas las mujeres de Segovia a este acto.

Asimismo se avisa a las asociadas que deseen ir a la concentración de todas ellas en Boceguillas el día 6 de junio, y a la excursión de fin de curso, que deben hacer su inscripción antes del día 3 de junio.

TOMA DE TENSION

Mañana jueves 28 de mayo, desde las 17,30 horas, en el centro de jubilados "San Frutos" (Pza. del Corpus), representantes de G.A.M. (Grupo de Apoyo Misionero) tomarán la tensión a todas aquellas personas que lo deseen.

UNION EUCARISTICA REPARADORA

La "Unión Eucarística Reparadora" comunica a las Marías de los Sagrarios y simpatizantes. Que por ausencia del director de la obra anticipamos la Clausura de Curso, al cuarto jue-

ves de mes, día 28 de mayo. Los actos comenzarán a las 6 de la tarde, en la capilla de las Misioneras Eucarísticas de Nazaret. Plaza de la Merced 8, Segovia.

DIRECTOR DE ZONA DEL BANCO CENTRAL HISPANOAMERICANO

José Luis Montealegre Vaquero, ha tomado posesión como nuevo director de zona del Banco Central Hispanoamericano en Segovia.

EJERCICIOS DE TIRO EN EL CAMPO DE MATABUEYES

Gobierno Civil de Segovia.— El Excmo. Sr. general gobernador militar, me comunica que por las Fuerzas de esta Plaza se efectuarán ejercicios de tiro en el Campo de Matabueyes, durante los días y horas que a continuación se relacionan del mes de junio próximo.

Tiro con armas portátiles
Los días: 1, 5, 10, 11, 17, 19, 23, 25 y 26, de 8,00 a 14,00 horas.

Rastreo
Los días 5 y 26, de 15,00 a 18,00 horas.

Prácticas explosivos
Los días 10, 11, y 19, de 15,00 a 18,00 horas.

Lo que se hace público para general conocimiento y en evitación de posibles desgracias.

Segovia, 21 de mayo de 1992.—El gobernador civil. Antonio Hernández Pérez.

CONFERENCIAS ▼

XII SEMANA DE INFORMACION DIABETOLOGICA

Hoy, a las 20 horas, en el salón cultural de la Casa de la Juventud, conferencia del doctor García Velázquez, sobre "La importancia de la prevención de toxicomanías en el adolescente diabético".

Mañana, a la misma hora y lugar, conferencia del doctor Campillo, sobre "La diabetes y el ejercicio físico".

LIBROS ▼

PREMIOS DE POESIA "JAIME GIL DE BIEDMA"

Mañana jueves, día 28, a partir de las 20 horas, se celebrará en la Diputación Provincial la presentación de los libros premiados en la I Edición del Premio de Poesía "Jaime Gil de Biedma": "El examen del guerrero", de José Pérez Olivares y "El final de la contemplación", de Luis Javier Moreno.

En el acto intervendrán Mario Benedetti y Gonzalo Santonja.

Anuncios en
EL ADELANTADO



San Agustín, 3
Teléfono 437261

TARIFA OFICIAL
INSERCIÓNES
DE 9 A 14 HORAS

⇒ OFERTAS EMPLEO
⇒ COMERCIALES
⇒ INMOBILIARIAS

Representa en Madrid
ACCION 5
Teléfono 91-5339700

PERDIDAS ▼

PERDIDO laúd de la tuna de Magisterio en la calle San Francisco, junto bar Brasil. Teléfono 483160 (se recompensará ampliamente su devolución).

ALQUILERES ▼

ALQUILO oficina 80 m². Edificio San Roque. Teléfono 436360.

SE ALQUILAN oficinas, sitio céntrico. Informes: Teléfono 437724.

ALQUILO plaza de garaje en Ezequiel González "Mahonías". 9.000 pesetas. Teléfono 433001.

NECESITO piso alquiler, no extrarradio. Pago máximo: 65.000. Teléfono 433001.

ALQUILO local, 15 metros, acondicionado. Teléfono 421634.

ALQUILO apartamento comercial 25 m². Fernández Ladreda, 12, 2.ª planta. Teléfono 427602.

ALQUILO piso bajo para oficina o vivienda, céntrico. Teléfono 437533.

EXPO'92, apartamento Puerto Santa María, 79 km. autovía. Teléfono 420246.

ALQUILO piso. 1 dormitorio. Sin muebles. Jardín. Piscina. 40.000. Teléfono 433001.

ALQUILO piso, Avda. Fernández Ladreda, 150 m². Vivienda u oficina. Teléfonos 427521-442945.

SE ALQUILA piso céntrico, julio, agosto y septiembre. Teléfono 433880.

SE ALQUILA estupendo local comercial en calle Muerte y Vida. Teléfono 430661 (horas oficina).

ALQUILO apartamento, amplio, céntrico, calefacción. Teléfono (91) 3736085.

COMPRAS ▼

COMPRO apartamento, estudio céntrico. Teléfono 443056.

COMPRO piso bajo, dos dormitorios, zona José Zorrilla. Teléfono 443035.

COMPRO local 25 m², no importa zona. Teléfono 443008.

COMPRO parcela de 1.500 y 2.000 m², cerca de Segovia. Teléfono 443035.

COMPRO garaje zona Plaza Mayor. Teléfono 443056.

ENSEÑANZAS ▼

CONVOCADA Oposición de Auxiliares del Estado y Seguridad Social. Más de 1.000 plazas. Se requiere: Graduado Escolar o equivalente. Instancias hasta el 10 de junio. Preparación intensiva en: ACADEMIA COLON. Teléfono 434349. C/ Colón, 5 (frente Hacienda). Tardes.

LOGOS. Oposiciones. Administrativos, Auxiliares, Agentes de Justicia. José Zorrilla, 5. Teléfono 435613.

STUDIO-21. Preparación intensiva, convocatoria 1.116 plazas Auxiliar del Estado - Seguridad Social. Poseemos textos-test. Plazo instancias: hasta 10/6. Gascos, 9. Teléfono 434010.

TRABAJO ▼

¿QUIERE ganar dinero desde casa? Escribanos. Informa gratis INICO. Apartado 1.209, San Sebastián.

SE NECESITA camarero y ayudante cocina. Teléfono 442281.

SE NECESITA ayudante de cocina y mostrador y extras fines de semana. San Remo.

SE NECESITA camarero jornada continuada. Buen sueldo. Teléfono 427169.

SE NECESITA cocinero con experiencia. Teléfono 983/800612.

SE NECESITA ayudante de camarero. Las Tres BBB. Segovia.

SE NECESITA chico aprendiz para pescadería y chico para charcutería, de 16 ó 17 años. Horario de 8 a 3. Teléfono 436373 (mañanas).

SE NECESITA ayudante o aprendiz de camarero, para temporada de verano, se libra los domingos. Teléfono 435032.

SE OFRECE conductor carnets B-1, B-2, C-1, C-2 y D. Razón: Teléfono 560992.

SE NECESITA señora o señorita para atender señora mayor, noches. Restaurante La Oficina. Segovia.

Se necesita personal ambos sexos, para empaquetar **JORNADA INTENSIVA** Teléfono 44 20 23.

TRASPASOS ▼

SE TRASPASA carnicería. Calle San Pedro, 8, Cuéllar. Teléfonos 141406 - 140848. Gran ocasión.

SE TRASPASA bar y bar-restaurante, muy céntricos, con terraza. Teléfono 443279.

SE TRASPASA bar totalmente instalado. Razón y dirección: Cronista Lecea, 12.

SE TRASPASA negocio o alquila local 73 m². Teléfono 594033.

SE TRASPASA local comercial en Centro Almuzara. Ocasión. Teléfono 430661 (horas oficina).

VARIOS ▼

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

RELAX. Nuevo personal. Jovenitas exquisitas, con clase. Privado. Villalba. Teléfono 8514031.

RELAX: Carretera Coruña. Mansión sauna-bar-parking propio. Señoritas jóvenes. 24 horas. Teléfono 6374652.

DETECTIVES LIBRA. 25 años experiencia. ¿Duda, sospecha? Llámenos. Prematrimoniales, divorcios, vigilancias todas, bajas fingidas, búsquedas. España, extranjero. 91/5939600.

INMOBILIARIAS ▼



TOVAR: Traspasa local junto Fernández Ladreda. 90 m². Buena fachada.

TOVAR: Vende piso Vía Roma, 3 dormitorios, 2 baños, en construcción.

TOVAR: Vende o alquila oficinas en distintas zonas, variedad superficies.

TOVAR: Vende nave polígono industrial "El Cerro", distintas superficies. Buen acceso.

TOVAR: Vende parcela "Las Navillas". Superficie, 1.275. Agua, luz, cerca.

TOVAR: Vende apartamento. 2 dormitorios. C/ Velarde. Estrenar. Plaza parking.

TOVAR: Traspasa locales calle Real. "El Portalón". Distintas superficies, visítelos.

TOVAR: Vende piso, Fernández Ladreda, 4 dormitorios, planta 4.ª, reformar.

43.59.50 ☎ 43.54.61

EZEQUIEL GONZALEZ, 6



HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado Catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: URB. ATALAYA. (La Granja). 115 m. 3 dormitorios. Cocina amueblada. Planta segunda. Precioso enclave.

HABITAT: EL CARMEN. 78 m. 3 dormitorios. Excelente orientación. Inmejorable estado. Cocina amueblada. 9.700.000 pesetas.

HABITAT: NUEVA SEGOVIA. 130 m. 3 dormitorios. A estrenar. Terraza. Garaje. Trastero.

HABITAT: CALLE COCA. 120 m. 2 dormitorios. 2 baños. A estrenar. Piscina. Garaje.

HABITAT: DESCALZAS. 78 m. 1 dormitorio. Gastos individuales. Preciosa rehabilitación. Nuevo.

HABITAT: C/VELAZQUEZ. 56 m. 2 dormitorios. Recién reformado. Todo exterior. Ocasión.

HABITAT: SAN JOSE. 65 m. 3 dormitorios. Magníficas vistas. Gastos módicos. 6.800.000 pesetas.

HABITAT: NUEVA SEGOVIA. 70 m. 2 dormitorios. Seminuevo. Muy luminoso. Económico.

HABITAT: CRUZ DE MAYO. 92 m. 2 dormitorios. Reformado. Cocina amueblada. 10.500.000 pesetas.

HABITAT: PARQUE ROBLEDO. 108 m. 3 dormitorios. Muchas mejoras. Garaje.

HABITAT: Sepa encontrar su Hábitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.



FINCAS NOVO: Vende locales comerciales en C/ Las Nieves. Distintas superficies. Ocasión.

FINCAS NOVO: Vende chalet adosado. 157 m². El Sotillo, 4 dormitorios, garaje. A estrenar.

FINCAS NOVO: Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Severo Ochoa, 6, bajo. Teléfono 441729.

AMBITO

AGENCIA INMOBILIARIA
Plaza Mayor, 13 ☎ 44 30 33
ALQUILER DE PISOS
Asistencia legal y defensa jurídica garantizada.

ALQUILO oficina en Fdez. Ladreda.

ALQUILO oficina en Ruiz de Alda.

ALQUILO oficina, 140 m². en Plaza Mayor.

ALQUILO o vendo local de 300 m². céntrico.

ALQUILO o vendo local de 50 m². zona Santo Tomás.

VENDO local diáfano con salida a 2 calles, 300 m. San Millán.

VENDO casa nueva con patio y garaje en Torrecaballeros.

VENDO piso pequeño en zona Plaza Mayor.

VENDO garajes en calle Plata, Santa Catalina y Plaza Mayor.

VENDO piso 75 m². Interior, rehabilitado.

VENDO casa con patio, barbacoa y garaje a 12 km. de Segovia.

VENDO casa para rehabilitar con solar y proyecto a 7 km. de Segovia.

VEHICULOS ▼

VENDO Ford Fiesta 1.1. Cimperable. 430.000 pesetas. Teléfonos 431075-422796.

VEHICULOS importación. Motor Castilla-Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

VENDO Fiat-Uno 60. Seminuevo. Buen precio. Teléfono 435067.

HELICALSA: Tracto-camión Renault Mdl. DG-320-T, año 1990. Polígono Hontoria, Segovia. Teléfono 421010.



300 E 4 MATIC. Año 88, aire acondicionado, cambio automático, cierre central, radio, cassette, tempomat, antena, etc.

M 300 D. Año 85. Gris plata metalizado, aire acondicionado, elevallas, etc. 2.600.000.

VOLVO 780. Champán, completo de extras.

VENTAS ▼

COMPRESORES ABC. Reparación y venta. Rodamientos Ferber. Teléfono 426861.

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentesmilanos.

SE VENDE local, edificio Puerta de Castilla. Fernández Ladreda, 28. Teléfono 433679.

SE VENDEN 4 máquinas eléctricas de fiambres. Teléfono 442023 (horas oficina).

PARTICULAR vende casa en la Plaza Mayor de Turégano. Teléfonos (91) 3566357 (llamar noches).

PIANOS. Técnico diplomado en Edimburgo con gran experiencia. Afinación, restauración, reparaciones pianos todo tipo. Ramón Peña. 947/267581. Burgos.

LOCAL planta calle, 25 m². Cualquier actividad. 3.100.000 ptas. Teléfono 429559.

VENDO piso céntrico, con garaje, calefacción central, económico. Teléfono 431386.

SE VENDE edificio dos plantas, baja con restaurante instalado, planta alta diáfana, en Ortigosa del Monte (Segovia). Teléfono 911/444192.

VENDO puertas castellanas (baratas). Teléfono 428437.

VENDO casa nueva con garaje. Torrecaballeros. Telf. 443035.

SE VENDE leña de encina. Teléfono 431513.

VENDO piso La Albuera. Teléfono 436360.

VENDO piso. Esquina Fernández Ladreda con Gobernador Fernández Jiménez. Teléfono 436360.

VENDO local. 105 m². El Carmen. Teléfono 436360.

VENDO local 76 m². El Carmen. Teléfono 436360.

VENDO nave. 900 m². Polígono "El Cerro". Teléfono 436360.

VENDO piso 3 dormitorios. 90 metros, planta cuarta. Inmejorable estado. Garaje. 12.500.000 pesetas. Teléfono 433001.

REHABILITACION
"TRAVESIA DEL PATIN"

- Apartamentos desde 55 m² a 80 m².
- Magnífico local comercial (470 m²).
- La más asequible forma de pago.

* Mínima entrada * 20 mensualidades * Hipoteca



PROMOCION EXCLUSIVA
Teléf. 43 30 10



15,00.- TELEDIARIO 1
15,35.- RUBI
16,30.- PASA LA VIDA
17,55.- AVANCE TELEDIARIO
18,00.- GARFIELD
18,30.- HARRY Y LOS HENDERSON
19,00.- DE TAL PALO...
19,30.- MC GYVER
20,30.- TELEDIARIO 2
21,05.- ¡AY, VIDA MIA!
22,20.- TANGO
23,30.- DIARIO NOCHE
23,50.- PUNTO DE VISTA
00,00.- TENIS. ROLAND GARROS
00,30.- CINE 92
Ave sin nido

Mañana

07,29.- APERTURA
07,30.- CADA MAÑANA
08,00.- AVANCE TELEDIARIO
08,05.- NUEVO DIA
09,30.- AVANCE TELEDIARIO
09,35.- MEDICOS DE CABECERA
10,35.- SESION MATINAL
Un león en mi cama
12,00.- DIA DE LAS FUERZAS ARMADAS
13,00.- LA DUEÑA
13,55.- AVANCE TELEDIARIO
14,30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
15,00.- TELEDIARIO 1
15,35.- RUBI
16,30.- PASA LA VIDA
17,55.- AVANCE TELEDIARIO
18,00.- GARFIELD
18,30.- HARRY Y LOS HENDERSON
19,00.- DE TAL PALO...
19,30.- MC GYVER
20,30.- TELEDIARIO 2
21,05.- NOCHE DE HUMOR
*¿Quién es el jefe?**Objetivo Indiscreto*22,15.- EL PRIMI-JUEGO
22,30.- ESTRENOS TV
*Más allá de la justicia*00,20.- DIARIO NOCHE
00,40.- PUNTO DE VISTA
00,50.- TENIS. ROLAND GARROS
01,20.- CINE 92
Los enredos de una gallega



15,00.- CIFRAS Y LETRAS
15,30.- GIRO DE ITALIA
17,00.- REDACCION DE LA 2
17,05.- PRIMERA SESION. CICLO: GINGER ROGERS LA ACTRIZ
*Unidos por la fortuna*18,55.- REDACCION DE LA 2
19,00.- PELIGROSAMENTE JUNTAS
19,50.- ESPECIAL MUSICAL: ANNIE LENOX
20,30.- FUTBOL. SELECCIONES OLIMPICAS
22,20.- GRANDES RELATOS
00,10.- TENDIDO CERO: FERIA DE SAN ISIDRO
00,25.- MADE IN BARCELONA
01,50.- TELECLUB

Mañana

07,29.- APERTURA
08,00.- CADENA DE LAS AMERICAS
11,00.- LA PELICULA DE LA MAÑANA
*Cuando baja la marea*12,20.- REDACCION DE LA 2
12,25.- SANTUARIOS SALVAJES: LA GRAN BARRERA DE CORAL
12,50.- BARRIO SESAMO
13,15.- CLIP, CLAP, VIDEO
13,40.- DIBUJA 2
14,05.- CIUDAD FRONTERIZA
14,20.- REDACCION DE LA 2
14,35.- PASANDO
15,00.- CIFRAS Y LETRAS
15,30.- GIRO DE ITALIA
17,00.- REDACCION DE LA 2
17,05.- PRIMERA SESION
*El Gran Mitchell*19,10.- REDACCION DE LA 2
19,15.- PELIGROSAMENTE JUNTAS
20,00.- CHOCALA
21,00.- REDACCION DE LA 2
21,20.- LINEA 900
22,00.- JUEVES CINE
*El eslabón del Niágara*23,50.- TENDIDO CERO: FERIA DE SAN ISIDRO
00,05.- METROPOLIS
00,40.- CINE CLUB. CICLO: GENTES DE EUROPA



TELEMADRID

15,00.- EN ACCION
15,30.- CINE DE TARDE
*Los traficantes*17,15.- BELLEZA Y PODER
18,25.- LA BELLA Y LA BESTIA
19,15.- LA NUEVA GENERACION
20,05.- LA BOLA DEL DRAGON
20,30.- TELENOTICIAS
20,55.- EL TIEMPO
21,00.- CINE: UNA DE PERRY MASON
*El caso del engaño terrible*22,45.- ENTRE AMIGOS
00,45.- TELENOTICIAS
01,10.- MAGNUM
02,00.- HOSPITAL
02,50.- DIMENSION DESCONOCIDA

Mañana

07,30.- TRAFICO DE MADRID
09,30.- A SABER
10,00.- TELENOTICIAS
10,30.- VECINOS
11,00.- VIVIR MADRID
13,10.- DALLAS
14,00.- TELENOTICIAS
14,55.- EL TIEMPO
15,00.- EN ACCION
15,30.- CINE DE TARDE
18,25.- LA BELLA Y LA BESTIA
19,15.- CHICO LISTO
20,05.- LA BOLA DEL DRAGON
20,30.- TELENOTICIAS
20,55.- EL TIEMPO
21,00.- LA NOCHE DE PELICULA
*El año que vivimos peligrosamente*23,05.- OLE TUS VIDEOS
00,05.- TELENOTICIAS
00,30.- MAGNUM
01,20.- HOSPITAL
02,10.- DIMENSION DESCONOCIDA



15,00.- NOTICIAS
15,30.- TELECIENE
17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
19,20.- SUPERMARKET
19,50.- NOTICIAS
19,53.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,30.- NOTICIAS
22,01.- CINTURON NEGRO
23,00.- COMO LA VIDA MISMA
00,00.- NOTICIAS
00,30.- LOU GRANT
01,30.- CINE PARA EL RECUERDO

Mañana

06,30.- LA LLAMADA DEL OESTE
07,50.- NOTICIAS
07,53.- LA GUARDERIA
09,25.- TAN CONTENTOS
10,00.- NOTICIAS
10,03.- LA SELVA DE CEMENTO
11,00.- ATREVETE
12,00.- NOTICIAS
12,03.- SANTA BARBARA
13,00.- BONANZA
14,00.- NOTICIAS
14,03.- LA PANTERA ROSA
14,30.- CORAZON DE MELON
15,00.- NOTICIAS
15,30.- TELECIENE
17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
19,20.- SUPERMARKET
19,50.- NOTICIAS
19,53.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,30.- NOTICIAS
21,00.- LUZ DE LUNA
22,00.- NOTICIAS
22,01.- FARMACIA DE GUARDIA
22,30.- DE TU A TU
00,00.- NOTICIAS
00,30.- EN EL CALOR DE LA NOCHE
01,30.- TODO CINE



TVE-1

13,00.- AVANCE INFORMATIVO
13,02.- PARA TODOS LOS PUBLICOS
14,00.- INFORMATIVO DE CASTILLA Y LEON
14,20.- EL TIEMPO
LA DOS
20,00.- INFORMATIVO DE CASTILLA Y LEON



15,00.- CINE TE AMO
16,45.- MARIA DE NADIE
17,30.- VIP GUAY
18,00.- SUPER GUAY
19,30.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA BASCA?
20,00.- HOY
20,05.- SU MEDIA NARANJA
20,45.- TELEUCUPON
21,05.- MANUELA
22,00.- CINE 5 ESTRELLAS:
00,25.- ENTRE HOY Y MAÑANA
01,05.- A SALTO DE CAMA
01,15.- PRESSING BOXEO
02,15.- MANNIX

Mañana

07,20.- ENTRE HOY Y MAÑANA
07,55.- DESAYUNA CON ALEGRIA
08,55.- ALICIA
09,20.- VIENTRE DE ALQUILER
09,55.- VACACIONES EN EL MAR
10,45.- CINE CORAZON
12,55.- ENTRE PLATOS ANDA EL JUEGO
13,25.- A MEDIODIA ALEGRIA
13,55.- UN MEDICO PRECOZ
14,25.- QUERIDOS PADRES
14,55.- HOY
15,00.- CINE TE AMO:
17,00.- MARIA DE NADIE
17,30.- VIP GUAY
18,00.- SUPER GUAY
19,30.- HABLANDO SE ENTIENDE LA BASCA
20,00.- HOY
20,05.- SU MEDIA NARANJA
20,45.- TELEUCUPON
21,05.- MANUELA
22,00.- SILENCIO, SE RIE:
00,00.- HOMENAJE A JAVIER BASILIO
00,25.- ENTRE HOY Y MAÑANA
01,05.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE? PRESSING
02,05.- MANNIX



15,00.- CINE 16,50.- CINE
18,15.- AVANCE. REDACCION
18,20.- PREVIO TOROS
19,00.- TOROS: FERIA DE SAN ISIDRO
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- ESTRENO CANAL +
23,38.- CINE
01,14.- SESION ESPECIAL V.O.
03,09.- CINE

Mañana

08,25.- VIDEOMINUTO
09,24.- SHAGMA
09,51.- REDACCION NOTICIAS
10,00.- CINE
11,19.- SESION ESPECIAL V.O.
12,59.- ZONA DE PIEZAS
13,30.- LOS 40 PRINCIPALES
14,00.- REDACCION. NOTICIAS
14,05.- ALF
14,30.- PADRES FORZOSOS
15,00.- SESION ESPECIAL V.O.
16,51.- CINE
18,20.- AVANCE. REDACCION
18,25.- PREVIO TOROS
19,00.- TOROS: FERIA DE SAN ISIDRO
21,30.- REDACCION. NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- ESTRENOS CANAL+
23,36.- CINE
01,46.- CINE
03,30.- CINE



16,30.- MAGAZINE
17,30.- CONTRACARA
18,30.- DIBUJOS ANIMADOS
19,15.- MUSICAL-21
20,00.- INFORMATIVO
20,30.- FIESTA BRAVA
21,00.- DE FULANAS Y MENGANAS (Serie)
22,00.- INFORMATIVO

Mañana

11,00.- CONTRACARA
12,00.- FIESTA BRAVA
12,30.- REPORTAJES
13,00.- MUSICAL-21
14,00.- INFORMATIVO

CINE EN CASA

AVENTURAS

¿QUIEN MATO A BRUCE LEE? ★★★ (ANTENA 3TV, 21,00 h.)— La versión facilitada por la Policía sobre la muerte de Bruce Lee no logra convencer a sus amigos, por lo que deciden actuar por su cuenta para esclarecer los hechos.

Con este fin, se ponen en contacto con una organización especializada, la cual encarga a su mejor hombre, la tarea de realizar una minuciosa encuesta en todos los lugares frecuentados por el fallecido. La investigación se centra en la localización de Charles Bonnet.

SERIE

TANGO ★★★ (TVE-1, 22,20 h.)— Zafra y Hermiña se casan en una delirante ceremonia que se celebra en el gran salón de baile de la sala Tango. En la fiesta que se organiza después, todo el mundo baila y se divierte al ritmo de un trío muy particular, el formado por el Trufa, el maitre del local y un cura muy marchoso, que acaba de casar a la pareja. Con el personaje de Marcos Galán, hecho a su medida, Sancho Gracia regresa a las series televisivas después de sus experiencias de "Los camioneros" y "Curro Jiménez", en este caso dirigido por Miguel Hermoso, autor de



Luis Brandoni y Sancho Gracia.

"Truhanes" y "Marbella", dos películas que tienen en común con "Tango".

POLICIACA

EL SENDERO DE LA TRAICION ★★★ (TELE 5, 22,00 h.)— Katie Phillips, una agente del FBI, está investigando bajo la apariencia de una campesina, a un vecino de la zona rural de

Nebraska, llamado Gary Simmons. En sus primeros encuentros, Gary se le aparece como un hombre entrañable, familiar y guapo, del que termina enamorándose. Duda de las sospechas que recaían sobre él, pero se dará cuenta que son ciertas.

SUSPENSE

LA BURLA DEL DIABLO ★★★ (ANTENA 3TV, 01,30 h.)— Billy Dannreuther y su mujer, María, esperan en un pueblo portuario del Mediterráneo a que sea reparada la bomba de aceite del barco Nyanga, en el que piensan viajar a África. Los otros pasajeros son Harry Chelm y su mujer Gwendolen; Petersen Ravello, O'Hara y el mayor Jack Ross. Los cuatro últimos son socios de Peters. Llega la noticia de la muerte del oficial colonial Von Vanmeer, y se dé cuenta de que Petersen ordenó el asesinato. Billy acude a una reunión de los so-



Humphrey Bogart. ARCHIVO

cios y le aclaran que van a adquirir unas tierras en África.

MAGAZINE

PERFILES ★★ (TVE-1, REGIONAL, JUEVES, 13,00 h.)— El programa estará dedicado en esta edición al fotógrafo salmantino José Núñez Larraz. Pepe Núñez, como le conoce todo el mundo en Salamanca, ha sido galardonado con el pre-

mio Castilla y León de las Artes. Un reconocimietno que recibe a sus 76 años, después de toda una vida dedicada a plasmar imágenes fotográficas, que no son una mera copia de la realidad, sino una nueva realidad creada a través de su ojo y de su cámara.

SUSPENSE

OBJETIVO PATTON ★★★ (LA 2, 21,40 h.)— Al terminar la guerra, un tren americano que transporta 250 millones de dólares desde Alemania hasta Suiza es interceptado y el oro desaparece. El general Patton investiga el hecho, en el que también murieron los soldados que custodiaban el oro.

CAMBIO DE TITULARIDAD

La Comunidad de Bienes "Horno de la Tía María", comunica haber cesado en la actividad de "Fogón de la Tía María", en Torrecaballeros, habiéndose hecho cargo de su explotación, Cristina-Natalia Chávarri de la Mora y que en lo sucesivo se denominará "Restaurante Horno de Asar EL TUERTO PIRON".

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Podrán ser vendidos en los supermercados sin que sea preciso que pasen pruebas especiales

El Gobierno estadounidense aprueba el consumo de alimentos tratados genéticamente

Los supertomates u otros alimentos enriquecidos y alterados genéticamente podrán ser vendidos en los supermercados de EEUU sin que sean necesarias pruebas especiales, anunció el Gobierno norteamericano.

Washington (Efe).—Las nuevas regulaciones federales señalan que los productos alimenticios desarrollados biológicamente no son peligrosos por sí mismos y por ello no son necesarios exámenes distintos a los exigidos a los demás alimentos. Patatas, pepinos, melones y decenas de otros productos frutícolas y vegetales que contienen nuevas proteínas, enzimas y otras sustancias que, según sus productores, enriquecen su calidad, se podrán adquirir libremente y sin un etiquetado especial a partir del próximo año.

El vicepresidente, Dan Quayle; el ministro de Sanidad, Louis Sullivan, y el comisario responsable de la Agencia para los Alimentos y Fármacos (FDA), David Kessler, pusieron ayer fin a un debate que durante más de 10 años ha enfrentado a industriales de la biotecnología y grupos de consumidores opuestos a ella.

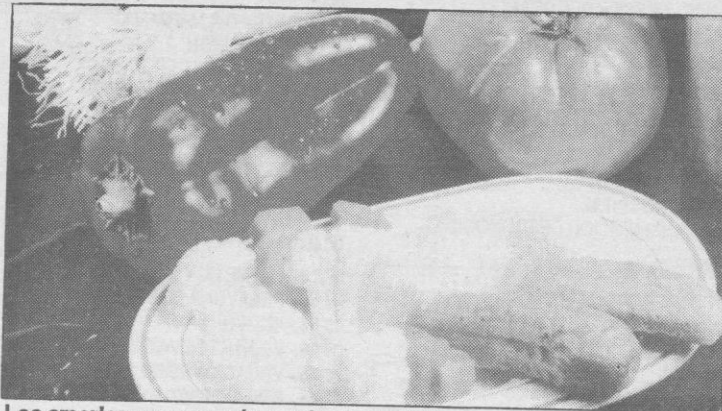
La nueva tecnología mantiene la promesa de proporcionar al consumidor "alimentos de mejor sabor, más variados, completos y de una producción más segu-

ra", declaró Sullivan. Esta industria y la nueva política gubernamental mantienen que esos alimentos tratados por ingeniería genética deben estar regulados como si fueran ordinarios, a no ser que contengan ingredientes extraños en el producto.

Se requerirá un control distinto y un aviso al consumidor en ciertos casos especiales, como, por ejemplo, si el gen de una proteína de cacahuete se inserta en un tomate. "Hay que tener cuidado con los alérgenos", dijo un funcionario.

Según el Gobierno su nueva política se basa en razones científicas y en el principio de que la industria ha de consultar a la FDA siempre que saque un producto al mercado con un nuevo componente alimenticio. Varias compañías norteamericanas han desarrollado cerca de 70 alimentos mediante tecnología genética con las ventajas de hacerlos más nutritivos, sabrosos y duraderos, y con el empleo de menos fertilizantes y pesticidas.

Una de las pioneras y creadora de un supertomate, la "Calgene Inc", de Davis (California),



Los americanos comerán productos tratados genéticamente. ARCHIVO

ha anunciado que en 1993, si obtenía la aprobación de la FDA, comenzaría a comercializar su producto que, aunque madurara en matas, contiene un gen que lo hace más duradero y jugoso.

"Calgene" ha anunciado su disposición a que las etiquetas de sus tomates informen de que éstos han sido tratados genéticamente. "No hay inconveniente en hacerlo así para que los consumidores adviertan las ventajas de un producto superior conseguido por logros tecnológicos", declaró un representante de "Calgene".

CONTRARIOS

Sin embargo, una serie de agrupaciones se han declarado contrarias a estos alimentos, co-

mo el Fondo de Defensa del Medio Ambiente, según el cual la FDA debe advertir de los peligros que encierran esos productos. En su trabajo de manipulación "los ingenieros en genética añaden bacterias, virus e insectos a las frutas, cereales y vegetales", se quejó Rebecca Goldberg, quien añadió que las etiquetas de esos productos "nunca consumidos antes por los humanos" deben advertir a los consumidores de los riesgos que corren.

En el mismo sentido se manifestó Jeremy Rifkin, presidente de la Fundación sobre Tendencias Económicas, quien dijo que estaba dispuesto a acudir a los tribunales si el Gobierno "no protege al consumidor".

NOMBRES propios

BODA DE ANJELICA HUSTON

La actriz estadounidense Anjelica Huston se casó el sábado pasado en Los Angeles (California) con el escultor Robert Graham, su acompañante desde hace más de un año, según dijo su portavoz, Susan Geller, quien se negó a ofrecer más detalles sobre la boda de la hija del fallecido cineasta John Huston.

No obstante, fuentes cercanas a la familia indicaron que la pareja aparentemente partió con destino a México para su luna de miel.

Este es el primer matrimonio de la actriz, de 40 años, que estuvo unida sentimentalmente durante muchos años al actor Jack Nicholson, aunque nunca llegaron a casarse.

LANA TURNER SUFRE CANCER EN LA GARGANTA

La actriz Lana Turner, de 72 años, ha afirmado que sufre un "pequeño cáncer" en la garganta que le fue detectado durante una intervención quirúrgica exploratoria, y se mostró confiada en lograr una pronta recuperación.

En un comunicado difundido ayer en su residencia de Los Angeles (California), donde reposa, Lana Turner destacó que la detección del tumor en su fase inicial aumenta las probabilidades de éxito del tratamiento médico y una completa recuperación.

Más de cien millones de pesetas se jugaron en Briviesca a las tabas

Briviesca (Burgos) (Efe).—Más de 100 millones de pesetas se jugaron ayer a las tabas en Briviesca con motivo de la festividad de la "tabera", en la que se entremezclan los actos litúrgicos con ese juego popular, según fuentes del municipio.

Los actos comenzaron en la ermita de Santa Casilda, donde destacan los cantos de rogativas. Esta tradición tiene ya varios siglos y se viene celebrando de forma ininterrumpida a lo largo de los años. Otra característica importante de la jornada es el juego de "las

tabas" donde se ponen en circulación grandes cantidades de dinero. Este año, según las autoridades locales, en torno a los 100 millones de pesetas. Las "tabas", hueso de la rodilla del cordero o de la oveja, tienen dos posiciones, la de "carne", en la que gana el que tira, y la de "culo", que da como ganadores al resto de los participantes en el corro, que se organiza en torno al "barato", persona que lleva la mesa.

Este juego estuvo muchos años prohibido y necesitaba, históricamente, del permiso gubernativo para su celebración.

La tradición señala que debía ser la primera autoridad gubernativa la que abriera oficialmente el juego que se desarrolla a lo largo de todo un día. Las autoridades provinciales, entre ellas el gobernador civil, el presidente de la Diputación y delegado de la Junta se dieron cita en Briviesca y en la ermita de Santa Casilda, donde por la mañana se celebraron los actos religiosos.

El Ayuntamiento de Briviesca participa de los beneficios de esta fiesta al llevarse, a modo de impuesto, una parte de lo que se apuesta en las mesas de juego.

VISTO Y NO VISTO



PREDICANDO EL AMOR.— Este individuo, vestido a la usanza de los maestros y filósofos orientales, paseó ayer su cuerpo por Segovia predicando el amor y la paz. Sin dinero ni documentación, este apóstol bienintencionado habló a quien quiso escuchar sobre las virtudes antes citadas, aunque no quiso identificarse. Bienvenido seas, hermano.— (Foto Peñalosa).

Legalizado el hábitat de los yanomamis

Brasilia (Efe).—El presidente de Brasil, Fernando Collor, formalizó ayer la demarcación del hábitat del grupo indígena yanomami, ubicado en la Amazonia, a pocos días de la apertura de la Cumbre de Río de Janeiro sobre Desarrollo y Medio Ambiente.

La decisión, adoptada a pesar de la resistencia de sectores civiles y militares dentro del propio Gobierno, fue considerada por Collor una demostración de respeto al clamor de "tierra" de los aborígenes, que en Brasil suman 250.000 habitantes de 180 etnias.

Delimitado en los últimos cuatro meses después de una orden presidencial, el hábitat yanomami tiene una extensión de 96.600 kilómetros cuadrados — 2.500 más de los previstos —, superficie tres veces mayor a la de Bélgica.

Para impedir el ingreso de extraños al área ("reserva"), especialmente de "garimpeiros" (buscadores de oro), la Fundación Nacional del Indio (FUNAI) implantó 19 puestos de fiscalización.

"No es posible evitar que pequeños núcleos todavía entren al

área, pero el dispositivo montado desestimula grandes invasiones", y además garantiza la tranquilidad de los 10.000 indios yanomamis, según el presidente de la FUNAI, Sydney Possuelo.

Ubicados en la región fronteriza con Venezuela, los aborígenes brasileños se convirtieron en un símbolo mundial de la aspiración de constituir un planeta ambientalmente saludable, y consiguieron la demarcación después de una larga gestión, que inclusive llevó al cacique Davi Yanomami al pleno de las Naciones Unidas.

Nuevas Versiones' **Peugeot 92**



205 Premium

Las nuevas Versiones Peugeot 92 ya están a tu alcance. Como el nuevo Peugeot 205 Premium. Con versiones gasolina, diesel o turbodiesel de hasta 78 CV. y un equipamiento tan completo que te ofrece, de serie:



Radio cassette estéreo.

Cuentarrevoluciones (excepto en diesel atmosférico).



Dos retrovisores exteriores regulables desde el interior.

Limpialuneta trasero.



Piloto trasero antiniebla.

Reloj digital (analógico en diesel atmosférico).



Asiento trasero abatible en dos partes.

Tapicería "Irlandais".

Decoración exclusiva "Premium".

Y en opción:

Dirección asistida (diesel turbo) • Cierre centralizado •
Elevalunas eléctricos delanteros • Tapa de guantera con
llave • Pintura metalizada.

Gama Peugeot 205

desde **960.000** pts.*

... y es un Peugeot.

* IVA y transporte incluidos.

Oferta válida durante este mes para vehículos en stock y no acumulable a otras en vigor.

Un herido y tres detenidos en los enfrentamientos entre los piquetes y la Policía

Paro casi total en el País Vasco con servicios mínimos en los hospitales

El paro es casi total en la Comunidad Autónoma vasca y únicamente se cumplen con normalidad los servicios mínimos en los hospitales y otros centros sanitarios, así como en protección civil, informaron los sindicatos ELA-STV, UGT y CCOO.

Bilbao (Efe).— Fuentes de estas centrales coincidieron en señalar que la actividad se encuentra parada en prácticamente todos los sectores y comarcas del País Vasco, con motivo de la jornada de huelga de 24 horas convocada por los sindicatos en contra del llamado "decretazo", de la Ley de Huelga y a favor de una política de reindustrialización para Euskadi.

CCOO de Euskadi indicó en una nota que el paro es del cien por cien en el sector industrial, en grandes, pequeñas y medianas empresas de Alava, Guipúzcoa y Vizcaya, en el metal, química, papel, alimentación, artes gráficas, construcción, transportes y sector servicios. Los sindicatos señalaron que el paro es también casi total en las administraciones públicas por parte de los funcionarios y laborales, tanto en dependencias del Gobierno central como del Ejecutivo vasco, diputaciones forales y ayuntamientos.



Los piquetes obligaron en San Sebastián a cerrar a los bancos y comercios.

TELEFOTOEFE

UN HERIDO Y TRES DETENIDOS

Una persona resultó herida, al parecer de escasa consideración, y tres fueron detenidas en el transcurso de unos enfrentamientos entre piquetes y la Policía ocurridos esta mañana en Vitoria y Bilbao, informaron fuentes de los gobiernos civiles.

En Bilbao, un integrante del piquete fue detenido por agredir a un funcionario de Policía, según informó el Gobierno Civil

de Vizcaya, y otra persona, según fuentes sindicales y de los grandes almacenes, resultó herida, sin que al parecer sus lesiones revistan gravedad.

Dos personas fueron detenidas sobre las 10,15 horas en los enfrentamientos protagonizados por piquetes y la Policía. Los dos detenidos, según informó el sindicato Unión Sindical de Trabajadores (UST), son el secretario general de esta central en Alava, Arturo Val del Olmo, y el también sindicalista de UST Ernesto Fernández.

PAMPLONA

Un joven ha sido detenido por la Policía esta mañana en Pamplona acusado de haber coaccionado a un comerciante para que cerrara su establecimiento con motivo de la huelga general convocada para hoy en Navarra por ELA-STV y LAB, informó a Efe la Delegación del Gobierno en Navarra.

Pese a este incidente, fuentes de la Delegación del Gobierno subrayaron que la jornada transcurre con normalidad en Navarra.

González ofrece diálogo a los sindicatos antes y después del 28-M

Madrid (Efe).— El presidente del Gobierno, Felipe González, ofertó ayer a los sindicatos diálogo para "antes y después" de la huelga general de mañana, aseguró que el Ejecutivo no retirará sus proyectos sobre convergencia, y advirtió que los servicios mínimos "deben ser cumplidos".

Así lo afirmó González en rueda de prensa conjunta con el presidente de Guatemala, Jorge Serrano, en la que también resaltó que "los dirigentes sindicales deberían tener el máximo interés en que los trabajadores actúen libremente", y por tanto no se condicionen sus movimientos con la paralización de los transportes públicos.

González subrayó que su impresión es que "la sociedad española, en su conjunto, no quiere que haya huelga". También destacó que las medidas adoptadas por el Gobierno sobre convergencia, sí son populares.

En cuanto a lo que dijo en el mitin de Sevilla, cuando señaló que antepone los intereses políticos a las relaciones fraternas, dijo que se refería a los dirigentes sindicales, con quienes le une amistad personal, que "ven el proyecto (de convergencia) de manera equivocada".

La Bolsa de Madrid

A LA ESPERA DE LA HUELGA

El índice general provisional de la Bolsa de Madrid bajó al mediodía de hoy 0,87 y quedó situado en 258,03 puntos.

El mercado de valores madrileño transcurrió hasta el mediodía sin marcar una tendencia definida y con escasas órdenes de venta, ya que los inversores están a la espera del desenlace de la huelga general convocada para mañana por los sindicatos.

Los sectores que más bajaron fueron Inversión, seguido de Bancos y Financieras, mientras que obtuvieron pequeños avances sólo los grupos de Metalmecánica, Petróleos y Comunicaciones.

Las diferencias por grupos de valores que permanecen en el mercado tradicional son las siguientes:

- En Bancos, Sindibank baja 1.
 - En Alimentación, San Miguel sube 10.
 - En Agricultura y Pesca, Rústicas sube 1.
 - En Maquinaria, Ucem baja 2.
 - En Automóviles, Bédix sube 5 y Santana sube 1.
 - En Papel y Madera, Gasol sube 2.
 - En Comunicaciones, Antena 3 baja 50.
 - En Transportes, Transfesa sube 2.
 - En Manufacturas, Indo sube 3.
 - En Servicios, Erpo hace posición papel a 84 y Filmayer baja 2.
 - En Inmobiliarias, Del Sur baja 10.
 - En Cementos, Portland baja 10 y Lemona sube 10.
- Los valores no reseñados repiten cambio.

La eficacia de las FFAA pasa por un momento crítico, según Rodríguez-Granizo

Barcelona (Efe).— El jefe del Estado Mayor de la Defensa, almirante Gonzalo Rodríguez-Granizo, considera que "la eficacia de las Fuerzas Armadas pasa un momento crítico" debido a la falta de presupuestos.

En una entrevista que hoy publica el diario La Vanguardia, Rodríguez-Granizo señala que la falta de presupuesto "amenaza nuestra ilusión. El momento —matiza— es malo no sólo en inversiones, sino en adiestramiento y en la propia eficacia de las Fuerzas Armadas".

El jefe del Estado Mayor de la Defensa indica que el recorte presupuestario y la reducción de la plantilla hacen que las fuerzas armadas vivan "un período muy complejo".

"Pocos estamentos como el militar —indica— soportarían en España un proceso de

reconversión como el que están experimentando las FFAA. Somos los primeros en estar convencidos de la necesidad de racionalizar nuestra organización y nuestra estructura" y precisa que "yo creo que necesitamos ya un incremento presupuestario para poder mirar a ese año 2000 con más optimismo".

El jefe del Estado Mayor de la Defensa señala que no cree que la OTAN y la UEO sean contradictorias y que su única diferencia "es que la OTAN es el vínculo trasatlántico, mientras que la UEO es el pilar europeo de esa alianza y al mismo tiempo el futuro de ese Ejército europeo".

Rodríguez-Granizo opina asimismo que el Ejército español debe ser mixto, con un 50 por ciento de soldados profesionales, y que la objeción de conciencia "es otra forma de ser solidario con la sociedad".

Un etarra reconoce que mató a un guardia tras quitarle la pistola

Madrid (Efe).— El etarra Germán Rubenach reconoció ayer en un juicio celebrado en la Audiencia Nacional que un miembro del "comando Nafarroa" de la banda terrorista ETA disparó el 25 de junio de 1990 sobre el guardia civil que resultó muerto en los sucesos de la Foz de Lumbier (Navarra), tras quitarle su pistola. Rubenach señaló que cuando el sargento José Luis Hervás acudió a pedirles la documentación, "le quitamos la pistola con la que nos apuntaba y se le ejecutó. Un militante disparó sobre él".

El fiscal pidió para Rubenach y para Juan José Zubieta Zubeldia un total de 122 años de cárcel por participar en los referidos sucesos, en los que tras un tiroteo entre guardias civiles y etarras murió un sargento, resultó herido otro y fallecieron dos miembros del comando.

SUZUKI

VITARA

¡La ciudad es tuya!

desde 1.800.000 ptas. IVA incluido

J. HORCAJO, S.A.

Ctra. Soria, 21

COMERCIAL PAN-MAR, S.A.

C.I.F. A - 40018848 — Cl. Enrique IV, n.º 16 — 40004-SEGOVIA

DISOLUCION Y LIQUIDACION

Por acuerdo de la Junta General Extraordinaria y Universal de Accionistas celebrada el día 30 de marzo de 1992, ha quedado disuelta y liquidada la Sociedad, habiéndose aprobado el siguiente Balance de Liquidación:

ACTIVO:	Pesetas	PASIVO:	Pesetas
Gastos Amortizables	32.000	Fondos propios	299.436
Inmovilizado Financiero	266.868	TOTAL PASIVO	299.436
TOTAL ACTIVO	299.436		

En Segovia, a 30 de Marzo de 1992 — EL LIQUIDADOR, Santiago Pando Bajo

El Banco de España condiciona el PIB a la contención salarial

Madrid (Efe).—El Banco de España considera necesario una contención del aumento de los costes salariales para alcanzar a final de año un crecimiento del Producto Interior Bruto (PIB) superior al 2,5 por ciento, tasa que, no obstante, queda medio punto por debajo de la previsión oficial.

En el último informe anual, el instituto emisor vincula un próximo descenso de los tipos de interés a la existencia de unas demandas salariales y una política presupuestaria "que contribuyan a lograr un clima más propicio a la moderación de precios".

GASTO PUBLICO

En cuanto a la política presupuestaria, la autoridad monetaria advierte que el aumento del gasto público en 1992 puede impedir un descenso del déficit de las administraciones públicas, que se mantendría en una tasa del 4,4 por ciento frente a un objetivo del cuatro por ciento. En el informe presentado ayer por el gobernador del Banco de España, Mariano Rubio, al Consejo General de este organismo, el instituto emisor subraya la necesidad de ajustar el gasto público a las cifras presupuestadas para alcanzar los objetivos fijados en el proceso de conver-

gencia requerido para acceder a la Unión Económica y Monetaria, así como para asegurar la recuperación de la actividad productiva.

En opinión del banco emisor, el éxito del proceso de convergencia depende de una "instrumentación estricta" de la política presupuestaria que atienda tanto a la reducción del déficit y al control de la demanda como a la "recomposición" de la estructura de ingresos y gastos.

El Banco de España estima que el ajuste a la baja del crecimiento de la inversión pública "parece haberse detenido" en el primer trimestre de 1992, mientras que el aumento de las transferencias y, en particular, de las prestaciones sociales ha mantenido la tasa de aumento de los gastos públicos por encima de la correspondiente a los ingresos.

Tras reconocer que el margen de actuación de la política monetaria "fue escaso" en 1991, el banco emisor considera que durante este año deberá mantener "el carácter riguroso requerido para contener el ritmo de avance del PIB nominal".

El Banco de España justifica la continuidad en 1992 de esta política "rigurosa" a causa de la "insuficiente" orientación antiinflacionista "de otras áreas de la política económica".

Botín declarará por presuntas irregularidades en concesiones de créditos

Soto reconoce que Ibercorp superó el límite legal de autocartera en 1990

El presidente del Banco Ibercorp, Jaime Soto, afirmó ayer ante la juez que se enteró por la prensa de las irregularidades existentes en las listas de vendedores de acciones de Sistemas Financieros (SF) y reconoció que la entidad superó con esta operación su límite de autocartera, según los acusadores.

Madrid (Efe).— De acuerdo con uno de los abogados de la acusación en el caso Ibercorp, Emilio Rodríguez Menéndez, Soto admitió ante la titular del juzgado de instrucción número 21 de Madrid, Paz Redondo, que las ventas de acciones de SF realizadas en 1990 incrementaron la autocartera de la entidad hasta sobrepasar los límites máximos establecidos en la ley.

Jaime Soto, que compareció durante casi dos horas, eludió confirmar o desmentir este extremo a su salida del juzgado, reiteró su negativa a salir al paso de las afirmaciones de los acusadores y señaló que los abogados "están en su derecho" de efectuar cualquier tipo de declaración.

Según Rodríguez Menéndez, Soto afirmó ante la juez desconocer las alteraciones en la lista de accionistas de SF facilitada a la Comisión Nacional del Mercado de Valores hasta que estas irregularidades fueron publicadas en la prensa. Admitió, no obstante, conocer la existencia de una carta enviada por su socio Manuel de la Concha al ex-ministro Miguel Boyer —uno de los vendedores de acciones cuyo

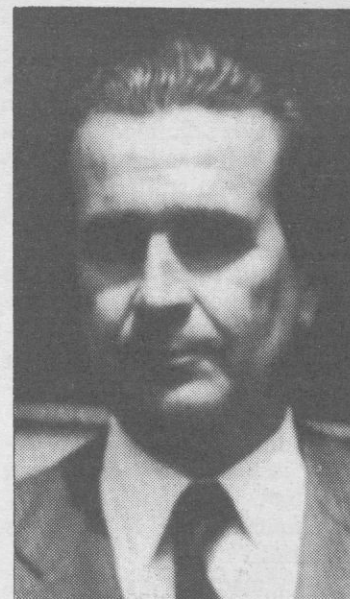
nombre fue alterado— en relación con este asunto, aunque puntualizó que desconocía su contenido.

Rodríguez Menéndez señaló que pedirá un careo entre Manuel de la Concha y Mariano Rubio para confirmar posibles contradicciones entre ambos inculcados.

Soto, que afirmó tener "la conciencia tranquila" tras su declaración, salió del juzgado sin ningún dispositivo especial de seguridad y recibió abucheos e insultos de algunas de las personas que habían acudido allí para resolver sus propios asuntos judiciales. Ya en la calle, un joven le abordó y, tras preguntar a los periodistas si era "el de los millones", siguió a Soto hasta su automóvil mientras le espetaba una y otra vez: "¡1.000 duros, déjame 1.000 duros!".

CREDITOS

El juez de delitos monetarios de la Audiencia Nacional, Miguel Moreiras, ha citado a declarar para el día 19 de junio al presidente del Banco de Santander, Emilio Botín, como presunto inculcado en supuestas opera-



Jaime Soto. TELEFOTO EFFE

ciones irregulares de cesiones de créditos por parte de esta entidad. Fuentes jurídicas señalaron ayer que el titular del Juzgado Central de Instrucción número 3 ha citado para ese mismo día al asesor fiscal del banco, Julio Banaolche.

Las diligencias tienen por objeto investigar supuestos delitos en operaciones del Banco de Santander, por las que esta entidad podría haber otorgado créditos a clientes y luego vender los derechos de los mismos a terceros, lo que podría haber dado lugar a fines ilícitos.

Il cena de confraternidad, "UNICEF nos llama"



Nos llama a todos y confía en que sintamos la honrosa satisfacción de patentizar las más nobles y hermosas virtudes del corazón humano: la solidaridad con los que sufren, la generosidad hacia los que de todo carecen, la ayuda sincera para los que padecen la miseria y el hambre.

Restaurante LAGO ya ha sido, en fecha reciente, lugar de reunión para recaudar fondos destinados a paliar, en lo posible, la injusticia social de los desgraciados que conviven en el mismo mundo de los felices. En aquella primera cena el número de asistentes no produjo la cantidad que se pretendía. Juanita y Lute, directores de Restaurante LAGO, decidieron renunciar a la compensación de los gastos y entregaron la totalidad de lo recaudado a UNICEF. La fotografía que publicamos es el resumen de aquella jornada, cuando S.A.R. la Infanta doña Margarita de Borbón, entrega a Lute el diploma de su colaboración. Quisiéramos que esta foto sirviera para conseguir que la próxima Il cena de confraternidad, que tendrá lugar el día 29 de mayo, fuera un grandioso éxito de asistencia y sirviera para mitigar, en parte, hambre y sufrimientos de millones de niños que todo lo esperan de sus semejantes.

La noche del 29 de mayo puede ser un alivio para esos niños que vinieron a un mundo de sufrimientos y calamidades. Alimentos, medicinas, instalación de colegios y hospitales, pueden convertir en sonrisas de esperanza la desesperada situación de esos niños que no comprenden la razón de su llegada a una vida tan infinitamente triste, llena de dificultades y carencias.

Las tarjetas para asistir a esta Il cena de UNICEF, cuestan 4.000 pesetas, de las que se descontarán, únicamente, los gastos mínimos para su realización, y más del setenta y cinco por ciento se entregará a las nobles y altruistas tareas de UNICEF.

Adquiere ya tu tarjeta de asistencia en Restaurante LAGO y regálale la más alta satisfacción del alma, la solidaridad con los hermanos desventurados y, sobre todo, piensa que convertir en sonrisas las lágrimas de un niño, vale más que todo el oro del mundo.— C.

CALLE REAL, S.A.

Anuncio de disolución y publicación balance liquidación
Comunica que la Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el día 15 de Mayo de 1992 acordó la disolución y liquidación de la sociedad, de acuerdo con el siguiente Balance final aprobado por la misma:

ACTIVO	PASIVO
Cuentas financieras 1.998.723	Capital social 200.000
Pérdidas por liquidación 100.000	Reserva legal 40.000
TOTAL ACTIVO 2.098.723	Reservas voluntarias 1.758.723
En Segovia, a 18 de mayo de 1992.	Acreedores por liquidación 100.000
EL LIQUIDADOR	TOTAL PASIVO 2.098.723

AVIGASE

AVICOLA Y GANADERA SEGOVIANA,
SOCIEDAD COOPERATIVA LIMITADA

CONVOCATORIA

DE ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA
Y EXTRAORDINARIA

AVIGASE, Avícola y Ganadera Segoviana Sociedad Cooperativa Limitada, de acuerdo con sus Estatutos, convoca por la presente a la Asamblea General Ordinaria y Extraordinaria, que se celebrará el próximo día 6 de Junio, a las 10,30 de la mañana en primera convocatoria y a las once de la mañana, en segunda, en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia (entrada por la calle del Carmen), a fin de estudiar los siguientes puntos del ORDEN DEL DIA:

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

- Informe de la Presidencia.
- a) Balance de Pérdidas y Ganancias y Memoria económica explicativa correspondientes al Ejercicio de 1991.
b) Propuesta de distribución de excedentes netos.
c) Dictamen de Auditoría e informe de los Interventores de Cuentas.
- Otras propuestas sobre política General de la Cooperativa.
- Ruegos y preguntas.

La documentación a que hace referencia el punto 2 del Orden del día, se encuentra a disposición de los Sres. socios en el domicilio social de la Cooperativa, según dispone el Art. 11 de los ya citados Estatutos.

ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA

Se convoca en función de lo dispuesto en el núm. 4 del Art. 19 de los Estatutos Sociales, y tendrá lugar acto seguido de la terminación de la Asamblea General Ordinaria para tratar el siguiente ORDEN DEL DIA:

- Elección por cese reglamentario, de los Interventores de Cuentas.
Segovia, 26 de Mayo de 1992.— EL SECRETARIO,
Fdo.: Jesús García Palomo

Persiste la tensión en el sur del Líbano

Beirut (Efe).— La tensión persiste hoy, miércoles, en el sur libanés, blanco el martes de bombardeos aéreos y artilleros israelíes que dejaron tres muertos y 17 heridos, según la policía.

Varias aldeas colindantes con la "zona de seguridad" ocupada por Israel fueron bombardeadas anoche por la artillería israelí y por la aviación, que atacó doce veces la región de Tuffah.

Unos diez proyectiles de gran calibre fueron disparados desde la zona ocupada contra las aldeas de Zibqine y Qlalie, al sur de la ciudad de Tiro, y ocasionaron daños materiales.

Al mismo tiempo, helicópteros israelíes dispararon sus ametralladoras contra los sectores limítrofes de la "zona de seguridad".

La semana pasada un comando de la Resistencia Islámica, brazo armado del proiraní Hizbulá, Partido de Dios, lanzó un ataque contra una posición israelí y de sus aliados del Ejército del Sur de Líbano (ESL), en el que murieron cuatro miembros del ESL y otros cuatro fueron capturados.

En represalia, la aviación y la artillería israelíes bombardearon las aldeas libanesas y causaron 22 muertos y 61 heridos en los últimos días.

GUERRA

No hay "peligro de guerra con Siria en Líbano", aseguró ayer, martes, el ministro israelí de Defensa, Moshe Arens, citado por la radio estatal en Jerusalén.

Moshe Arens dijo que, a pesar de la tensión de los últimos días en el sur de Líbano, no cree en tal posibilidad pues "Siria fue siempre el agresor" en los conflictos bélicos anteriores con Israel y de momento, agregó, ese país "no tiene planes de guerra".

Se juzga la legalidad del Partido Comunista moscovita

El Tribunal Constitucional ruso podría llevar al banquillo a Gorbachov

Las audiencias del Tribunal Constitucional ruso sobre la legalidad del PCUS amenazan con abrir la "caja de Pandora", que podría llevar al banquillo de los acusados al ex presidente Mijail Gorbachov y convertirse en un juicio abierto a los 70 últimos años de historia del país.

Moscú (Efe).— El Alto Tribunal accedió ayer, martes, a posponer las audiencias hasta el próximo 7 de julio, para dar tiempo a cada parte a preparar su caso, después de anunciar que junto a la legalidad de los decretos de prohibición promulgados por el presidente ruso, Boris Yeltsin, se estudiará también la constitucionalidad del partido.

Los hombres clave del equipo de Yeltsin que llevan su defensa, Guennadi Burbulis y Serguei Shajrai, han reiterado que el objetivo del Tribunal no es "enjuiciar a ningún individuo", sino al partido "como estructura".

No obstante, el propio Burbulis, secretario de Estado y representante de Yeltsin dentro y fuera de Rusia, no descartó un juicio contra Gorbachov y otros líderes del partido: "Sería un paso lógico", subrayó, si se descubren crímenes realizados por personas concretas, que entonces deberán responder de sus actos de acuerdo con el código penal".

Pero los peligros de que el juicio al partido que controló todos los resortes del poder en el imperio soviético se convierta en un enjuiciamiento a las siete décadas de historia de la URSS, a los 20 millones de militantes y a las decenas de miles de personas implicadas en sus estructuras de dirección son numerosos. Además, los investigadores de "enjuiciar al PCUS" han comen-



Mijail Gorbachov. ARCHIVO

zando una campaña para comparar al Partido Comunista con el nazismo, con su intención declarada de convertir el proceso en un nuevo "Nuremberg".

NAZIS

En la primera y por ahora última jornada de audiencias, celebrada ayer en Moscú, en la sala de Tribunal Supremo se oyeron sonadas protestas y constantes murmullos cuando los abogados de la parte "anticomunista" establecieron comparaciones con los nazis. La prensa independiente, en general progubernamental, ha reaccionado con un contenido grito de alarma a un proceso que puede enjuiciar al país entero y ante las consecuencias que va a desencadenar el proceso, en un momento en que las estructuras democráticas son todavía extremadamente débiles y están plagadas de ex comunistas.

Numerosos observadores consideran además que el proceso de "descomunización" de la antigua URSS no puede hacerse a

través de un juicio cuyas consecuencias políticas difícilmente podrán ser superadas por la incipiente democracia rusa, "semi-comunista" por mentalidad y estructura.

El propio presidente Yeltsin, un "aparachik" de toda la vida procede de las más altas estructuras del PCUS, y fue durante más de 20 meses miembro del Politburó.

El 90 por ciento de las personas que encabezan distintas estructuras de poder, locales, regionales o centrales, son ex comunistas.

"La idea de un juicio sobre el PCUS surgió en Rusia entre aquellos que se resignaron durante décadas al poder del comunismo", escribe hoy, miércoles, Vitali Tetriakov, director del influyente diario "Nezavisimaya Gazeta".

JUECES

"¿Dónde encontraremos a los jueces para ese proceso? Testigos, víctimas y cómplices los hay más que suficientes. Pero no jueces preparados" y añade: "El régimen actual, a pesar de que está lejos de ser comunista, asimiló muchas de las funciones y los institutos del anterior sistema comunista".

El diario también refuta las comparaciones entre el PCUS y el nazismo alemán: "El nazismo llevó a Alemania a una catástrofe general, a una guerra que perdió y a la ocupación por los ejércitos extranjeros".

Casi todos los inspiradores y creadores del régimen estaban vivos en el momento del juicio de Nuremberg".

En Rusia se da una situación distinta: "Los líderes y creadores del régimen están muertos. Sus principales criminales también".

Violan la tregua concertada ayer en Sarajevo

Sarajevo (Efe).— La tregua concertada ayer en Sarajevo, con la mediación del ministro ruso de Exteriores, Andrei Kozirov, fue violada poco después de su entrada en vigor a las 04.00 gmt del miércoles.

A pesar de que las dos pasadas noches habían transcurrido en calma, hoy "Radio Bosnia" informó de violaciones de la tregua, y de ataques de las milicias serbias, situadas en las montañas que rodean Sarajevo.

Anoche fue bombardeado el Hospital de Maternidad, sin que se produjeran víctimas.

Esta mañana, unas 20 personas murieron y más de 70 resultaron heridas al caer tres granadas de mortero cerca de una multitud de ciudadanos que esperaban para comprar pan frente al Mercado Municipal.

"Abriremos una guerra frontal contra ellos en todo el territorio de Bosnia, y venceremos".

NEGOCIACION

El mundo, con excepción de declaraciones de apoyo, poco puede hacer", dijo el miembro croata de la Presidencia bosnia, Stjepan Kljuic, visiblemente emocionado. "Después de esto ya no tiene sentido negociar con ellos", comentó Kljuic, que descartó todo acuerdo con los representantes del Ejército yugoslavo-serbio y calificó de "primitivos" a los dirigentes serbios que negocian un acuerdo en Lisboa.

Kljuic señaló que después del ataque al mercado, los francotiradores empezaron a disparar contra todo el que intentaba aproximarse para ayudar a los heridos. Estos incidentes, junto con los informes sobre las escaramuzas registradas anoche en los suburbios limítrofes anularon la tregua concertada por Kozirev.

Las fuerzas de reacción de la OTAN serán operativas en otoño

Bruselas (Efe).— Las fuerzas de reacción rápida de la OTAN comenzarán a ser operativas el próximo otoño, aunque el proceso de creación se extenderá hasta 1995, según el calendario aprobado hoy, miércoles, por la Alianza.

El comunicado final de la reunión del Comité de Planes de Defensa (CPD) anunció que el Estado Mayor del cuerpo terrestre de reacción rápida dependiente del Comando Aliado para Europa empezará a funcionar en octubre próximo y su constitución concluirá en 1995.

El Estado Mayor de la Fuerza Aérea de reacción será operacional en la primavera de 1993, mientras que los cuarteles generales de las divisiones multinacionales terrestres Centro y Sur lo serán en 1994 y 1995 respectivamente.

Este calendario fue aprobado durante la reunión del CDP que hoy concluyó en la sede de la OTAN, en la que los ministros de Defensa de la Alianza exa-

minaron, entre otros asuntos, la reestructuración y reducción de las fuerzas convencionales aliadas.

Por lo que respecta a las fuerzas navales de reacción rápida, la OTAN ya creó el mes pasado su nueva flota permanente en el Mediterráneo (STANAVFORMED).

Esta flota se suma a las que ya tenía la Alianza en el Atlántico y el Canal de la Mancha, y las tres constituirán la base de la fuerza marítima de reacción.

Las fuerzas de reacción rápida, compuestas por unidades móviles de los ejércitos aliados, constituyen el instrumento defensivo de élite que la OTAN decidió en 1991 crear dentro de su nueva estrategia defensiva.

Una propuesta de la delegación española permitió ayer alcanzar un compromiso en el seno de la OTAN sobre el engarce del futuro Ejército europeo dentro del esquema defensivo occidental, confirmaron a Efe fuentes diplomáticas.



EL ILMO. SEÑOR

D. Lucas García Borreguero

(Canónigo de la Santa Iglesia Catedral)

Ha fallecido en Segovia el día 27 de mayo de 1992

A los 81 años de edad

*Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad*

D. E. P.

Su hermano, D. Dámaso García Borreguero; hermanas políticas, Natividad Arribas y Pepita Ruiz; sobrinas, María Josefina, María del Carmen y María Luisa; sobrinos políticos, Agustín, Eustasio y José-Luis, y su familiar, Juana Miguel,

Comunican tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana día 28, a las 12, en la Santa Iglesia Catedral, y acto seguido el sepelio. La misa de privilegio se oficiará el día 1 de junio, a las 11, en la iglesia parroquial de San Martín.



Si no tienes 60, tú te lo pierdes!

Si tienes tiempo libre, te informaremos de como usarlo. Si lo que te va es viajar, te contaremos dónde puedes conocer sitios nuevos. Si quieres estar en forma, te diremos dónde puedes practicar tu deporte favorito.

Y si tienes más de 60 años ¡Únete al Club!. El Club de los 60. Donde sabemos que es lo que tú quieres y necesitas. Solicita gratis tu Carnet del Club de los 60 en el Tel. 900 10 60 60 de la Consejería de Sanidad y Bienestar Social de la Junta de Castilla y León.

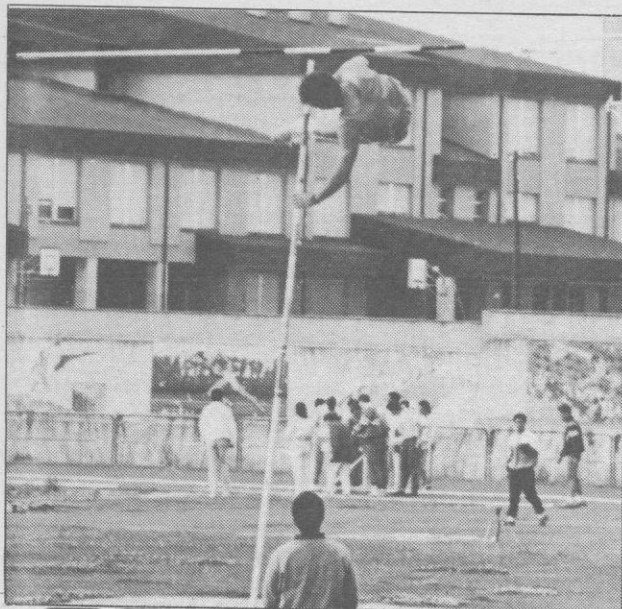


**Junta de
Castilla y León**

Consejería de Sanidad y Bienestar Social



ATLETISMO · Campeonato Regional Junior



Modalidades en las que Peñas consiguió medalla: salto con pértiga, salto de altura y lanzamiento de jabalina.

MOSACULA

Un auténtico recital de atletismo el que dio el segoviano del Blume, Jaime Peñas Bermejo, en el Campeonato Regional junior y promesas disputado en las pistas de La Albuera.

JOSE M. MARTIN

La Federación Regional de Atletismo continúa "enviando" pruebas de atletismo a las pistas de La Albuera, como muestra, no sólo del excelente estado de la pista, también del trabajo extra que realizan los componentes del Colegio Provincial de Jueces.

La última prueba realizada ha sido el Campeonato Regional junior y promesa, en el que tomaron parte atletas de todas las provincias de la región. El nivel de campeonato en general fue aceptable, teniendo en cuenta que se celebraba el Campeonato de España de clubes y muchos de los atletas de estas categorías se encontraban tomando parte.

LA GRAN FIGURA: JAIME PEÑAS

El actual campeón regional de decalón y subcampeón de España junior, el segoviano del Blume Caja Segovia, Jaime Peñas Bermejo, demostró una forma impresionante. Tomó parte en ocho pruebas consiguiendo medalla de oro en seis y demostrando un estado de forma que todos elogiaron. "Me estoy preparando para el Campeonato Regional de decalón que se va a disputar en fecha próxima y quise hacer un test para ver cómo estaba de

¡Jaime Peñas, todo un fuera de serie!

Consiguió seis medallas de oro y batió el récord regional de jabalina

forma", comentaba el polivalente atleta.

El medallero conseguido por el atleta segoviano tiene una nota de excepción ya que batió el récord regional de lanzamiento de jabalina con 58,36 metros, dos más que su inmediato seguidor. "Me salió un buen lanzamiento, si bien las series habían sido buenas. Pensé que podía lograr una buena marca y lancé con mucha fuerza".

ROSARIO DE EXITOS

El rosario de éxitos del atleta

segoviano comenzó con la segunda prueba en la que tomaba parte: 3,90, en salto con pértiga, continuando con 1,94, en salto de altura (24 centímetros más que el segundo clasificado); 13,18, en lanzamiento de peso; 16,85 en 110 metros vallas y 41,42 metros, en lanzamiento de disco. Nada menos que seis medallas de oro colgaron de su cuello a lo largo de la reunión atlética, en la que fue un excepcional triunfador. Además de lo señalado Jaime se clasificó cuarto

(34,52), en lanzamiento de martillo y quinto en longitud, con 6,60 metros.

"Espero llegar a los 7.200 puntos en el decalón regional, lo que supondría superar mi actual récord en cuatrocientos puntos. Creo que puedo lograrlo y si las pruebas se celebran en Segovia tendré mayores posibilidades".

A lo largo de la jornada atlética se batió también el récord regional de martillo. El palentino Ismael Díez de Andrés lo lanzó a 48,02, mientras que otras atle-

tas segovianas obtenían estas clasificaciones: Lucía Rincón, C.A. Segovia, tercera en 800 lisos con 2.28.07; Gustavo Villas, Atletas Unión, 3.º en 400 m.l., con 52.28; Raquel Santamaría, CAS, 5.ª en 400 m.l., con 1.05.64; Milagros Fernández, CAS, 2.ª en 5 km. marcha con 29.02.65.; Bustar López, CAS, 1.ª en 400 m.v. con 1.10.60; Eva de Lucas, CAS, 2.ª en longitud con 5,06 metros y M. A. Miguel-sanz, CAS, cuarta con 4,36 metros.

EL SABADO NUEVA FINAL

Por encargo de la Federación Española, la Delegación de Atletismo de Segovia organiza el próximo sábado la final del Campeonato de España de clubes femeninos de 1.ª División, pruebas que darán comienzo a las 18,30 horas. Toman parte C.A. Valencia, Celta de Vigo, C.A. Zornoza y Jerez Mobil-Chapín, que buscarán una plaza de ascenso a la División de Honor.

Reflejar también que el juez árbitro segoviano, Juan José Fuentes, acude a las pruebas internacionales de atletismo que se disputan el próximo sábado en Granada, en calidad de delegado técnico de la Federación Europea de atletismo. Las pruebas serán transmitidas por televisión a partir de las siete de la tarde del citado día.



Momento de la prueba de cuatrocientos metros lisos.

MOSACULA

TRANSPORTES SANZ GOMEZ, S.L.

C.I.F. B - 4009029 — Cl. Cajonero, n.º 18 — 40216-CHANE (Segovia)

DISOLUCION Y LIQUIDACION

Por acuerdo de la Junta General Extraordinaria y Universal de Accionistas celebrada el día 30 de marzo de 1992, ha quedado disuelta y liquidada la Sociedad, habiéndose aprobado el siguiente Balance de Liquidación:

ACTIVO:	Pesetas	PASIVO:	Pesetas
Inmovilizado	320.000	Fondos propios	320.000
TOTAL ACTIVO	320.000	TOTAL PASIVO	320.000

En Chañe, a 30 de Marzo de 1992.— EL LIQUIDADOR, Jesús Sanz González

PLASMEN

Tuberías y accesorios
PVC y Polietileno

INFORMACION: Sr. Menéndez
Ladreda, 10 Telf. 42 14 86

ALMACEN: Polígono de Valverde
Teléfono 49 06 08

José Zorrilla, 43, S.A.

Por acuerdo de la Junta General Extraordinaria y Universal, celebrada el día 22 de abril de 1992, se acordó por unanimidad lo siguiente.

1.º Transformar la Sociedad Anónima en Sociedad Limitada.

2.º Modificar y adaptar sus estatutos sociales a lo previsto por la Ley 19/1989.

En Segovia, a 4 de mayo de 1992.

EL PRESIDENTE

Se vende Sociedad

de ALIMENTACION,
o **traspaso negocio**
de ALIMENTACION
en SAN RAFAEL.

300 m². Venta directa.
INTERESADOS

llamar para concertar cita.
Telf. 17 17 36 (horas de comercio)

HNOS. BALLESTEROS CACERES, S.L.

C.I.F. B - 40011538 — Cl. Procesiones, s/n — 40232-Fuentes de Cuéllar (Segovia)

DISOLUCION Y LIQUIDACION

Por acuerdo de la Junta General Extraordinaria y Universal de Accionistas celebrada el día 30 de marzo de 1992, ha quedado disuelta y liquidada la Sociedad, habiéndose aprobado el siguiente Balance de Liquidación:

ACTIVO:	Pesetas	PASIVO:	Pesetas
Inmovilizado	102.000	Fondos propios	102.000
TOTAL ACTIVO	102.000	TOTAL PASIVO	102.000

En Fuentes de Cuéllar, a 30 de Marzo de 1992.— EL LIQUIDADOR

Se vende PISO

Urbanización "El Parque"

La Granja de San Ildefonso (Segovia). 3 dormitorios, 2 baños, salón, cocina y dos terrazas. Garaje opcional. Interesados dirigirse en Urbanización al conserje: Sr. ANGEL, o llamar al 91 / 521 42 39.

REZA

NUEVE AVEMARIAS

Durante nueve días

Pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no lo creas.

G. M. B.

REZA

NUEVE AVEMARIAS

Durante nueve días

Pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no lo creas.

S. G.

BALONCESTO

En Pamplona, fase de ascenso a Primera femenina

El equipo Hábitat, de Segovia, en busca de una plaza

Hoy comienza en Pamplona la fase de ascenso de Segunda División femenina a primera. Entre los siete equipos que acuden se encuentra el Hábitat de Segovia, que en su primer año de competición consigue ya un notable éxito.

JOSE M. MARTIN

Esta tarde da comienzo en el Polideportivo Municipal de Corrolla en Pamplona, la fase de ascenso de la Segunda División femenina a la Primera Nacional. Toman parte en esta fase equipos de las comunidades Gallega, Asturiana, Riojana, Vasca, Castellana Leonesa y Navarra.

Competiciones provinciales

Se jugaron las semifinales del Torneo Primavera

JOSE M. MARTIN

Las competiciones provinciales están tocando a su fin y con la llegada del mes de junio concluirán todas las que a lo largo de muchos meses organiza la Delegación Provincial. Los resultados de los partidos jugados en el pasado fin de semana tuvieron estos marcadores:

Torneo Primavera: Europol CBS Junior, 45 - Europol CBS, 75

Cantimpalos, 62 - Persianas Hernando, 64. Los citados encuentros corresponden a las semifinales.

En categoría juvenil, J.P.M., 71 - Unami, 76. En la clasificación primero es Unami con 9 puntos, seguido de J.P.M. 7, Jesuitinas 5 y Apa Claret, 3

En la competición cadete, Unami, 63 - Claret, 80. Los tres equipos que toman parte, los dos citados más JPM, están empatados a cinco puntos, si bien Unami tiene un partido menos.

La retirada del representante asturiano, Larbeyal, hizo que los organizadores de la Federación Navarra hubieran de variar el calendario de encuentros del grupo A-2, en el que se encuentra el equipo segoviano Hábitat, que por esta causa descansará en la primera jornada que se inicia esta tarde.

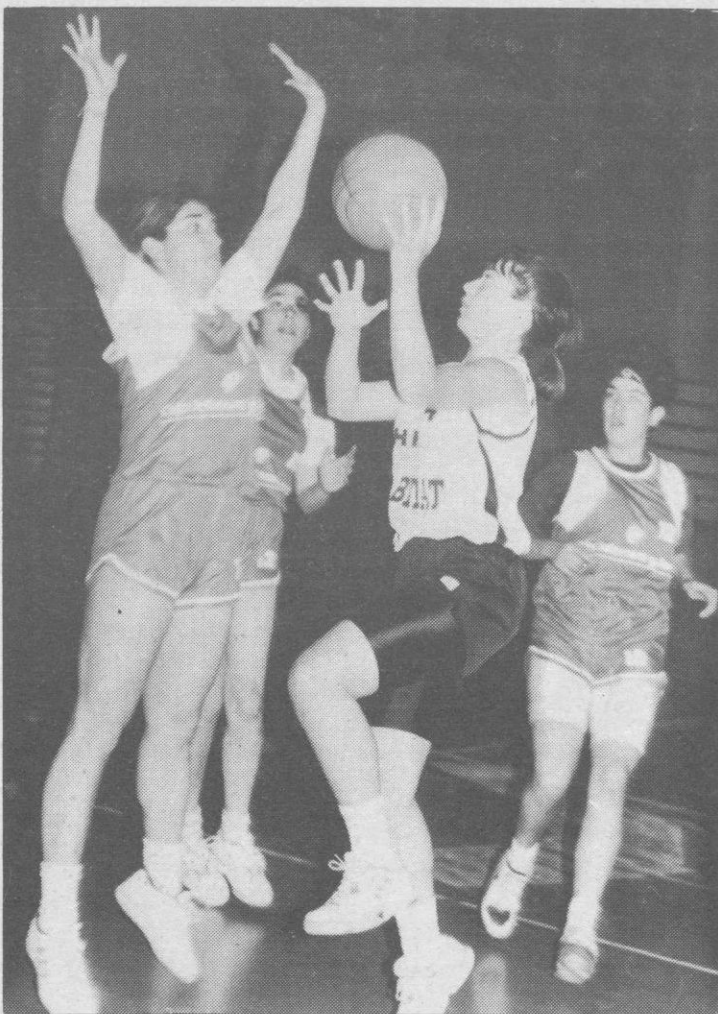
La competición de abre con el encuentro Basauri-Tabirako, en el ya citado grupo. Hábitat jugará mañana a las 12,15 horas, teniendo como rival a Basauri. Su segundo partido lo disputará a la misma hora del próximo viernes. El sábado, día 30, se jugarán los encuentros para los puestos de clasificación junto con las semifinales. La clausura se llevará a efecto el domingo jugándose los

encuentros de los puestos tercero y cuarto y final.

Dos son los equipos que se clasifican en esta fase de ascenso.

El grupo A-1 está formado por los equipos Amigos del Baloncesto, de León, Lestonnac, de Navarra, Fonte Celta de Galicia y Gemika de la Comunidad Vasca.

En esta primera experiencia del equipo segoviano no es fácil adelantar un pronóstico, por cuanto se desconoce el potencial del resto de los equipos que acuden. En principio parece más asequible el grupo donde juegan las segovianas, pero la dificultad puede estar en los "cruces" para disputar los puestos de clasificación.



Hábitat, jugando para ascender.

ANTONIO



El piloto segoviano Javier Martín.

ARCHIVO

Javier Martín y Guillermo Gómez, en el Campeonato de España de raids

A.S.

El piloto segoviano Javier Martín y su asistente, Guillermo Gómez, están participando en el Campeonato de España de raids de "doads" (motos de cuatro ruedas), cuya primera prueba se disputó en Requena (Valencia).

con un nivel inferior en la duración y dureza de las etapas. Asimismo, participarán en las restantes pruebas del campeonato que se disputarán a lo largo del año en La Coruña, La Carolina (Jaén) y Mijas (Málaga).

PATROCINADOR

Las dificultades técnicas y, sobre todo, económicas que conlleva competir en este tipo de campeonatos hace que muchos equipos tengan verdaderos problemas para participar, llegando incluso a tener que renunciar por falta de patrocinadores.

En este caso, tanto Javier como Guillermo cuentan con la apreciable colaboración del bar Cañas de La Granja de San Ildefonso, que con su aportación contribuye en gran medida a sufragar parte de los gastos que el equipo ha presupuestado para este evento.

Esperamos que la suerte acompañe a los segovianos en el resto del torneo.

Aunque en su debut los segovianos no tuvieron demasiada fortuna, al tener que abandonar la carrera cuando estaban rodando en las dos primeras posiciones, debido a una avería en su moto de difícil solución, Javier y Guillermo no han perdido la ilusión y se están preparando concienzudamente para la prueba más importante del campeonato, denominada "Raid Alta Alcarria", que se disputará en Guadalajara los días 4, 5, 6 y 7 de junio.

PARIS-DAKAR

La importancia de la misma se centra en la similitud que tiene con el mítico rally París-Dakar, ya que tiene el mismo formato,

CAMPEONA DEL MUNDO
8 VECES - VELOCIDAD 50 cc. 80 cc. 125 cc.

DERBI
RABASA

Savannah

Por sólo 230 ptas.
al día



tu mejor amigo!

desde los 14 años

Concesionarios oficiales:

MOTO-SPORT
MATESANZ

INDEPENDENCIA, 3 - TEL. (911) 44 28 70
40002 SEGOVIA

TALLER EL RAPIDO

JOSE LUIS GOMEZ DOMINGUEZ

JULIAN AREVALO, 13 - TEL. (911) 58 01 59
40450 NAVA DE LA ASUNCION - SEGOVIA

MOTUL UTILIZADO Y HOMOLOGADO POR DERBI




UNIVERSIDAD AMERICANA BUSCA FAMILIAS EN VARIOS PUEBLOS DE LA PROVINCIA DE SEGOVIA

(No en Segovia Capital)

Para recibir a un/a universitario/a norteamericano/a en su casa del 1 al 23 de septiembre, 1992. Interesan pueblos bien comunicados con Segovia Capital (a 1 hora o menos en autocar).

REMUNERADO

Llamen cuanto antes al (91) 533 58 34, de lunes a viernes, entre las 10 y 14 horas.


 CICLISMO.—GIRO DE ITALIA

El italiano Maximilian Sciandri ganó la tercera etapa

“No tienen por qué cambiar las cosas”

Arezzo (Italia) (Efe).— Miguel Induráin, nuevo líder del Giro de Italia, comentó que a pesar de que no esperaba coger ayer el jersey rosa de líder, no tienen por qué cambiar las cosas en jornadas sucesivas, aunque sí estará sometido a una mayor presión.

“El primer envite serio del Giro creo que es la cronometrada individual de mañana. Es mi preocupación en estos momentos, ya que en ella se deben registrar las primeras diferencias importantes entre los que luchamos por el podio final”, agregó.

“Será a partir de esa etapa”, indicó Induráin, “tras los resultados y clarificación de la general, cuando tengamos que asumir posiblemente la responsabilidad de la carrera, aunque eso es algo lógico y por ello estábamos preparados desde el primer día de carrera”.

ESCAPADA

El líder de Banesto puntualizó que la jornada había sido bastante dura, ya que a las averías mecánicas que sufrió hubo que añadir la escapada que se produjo y que tuvo que abortar única y exclusivamente su equipo.

“Al principio se marchó con tranquilidad, pero de mitad de carrera hasta el final mi equipo tuvo que realizar un gran trabajo para evitar sorpresas y luego en el repecho antes de meta tuve que responder a los ataques de Chiappucci. Afortunadamente todo salió bien y el premio es el jersey rosa de líder que espero aguantar hasta Milán”, aseveró.

Sobre la esperada y decisiva cronometrada de hoy dijo:

“La única referencia que tengo es el perfil, no conozco el trazado, pero me parece que es bastante dura, principalmente en la segunda parte”.

Miguel Induráin se adelantó en 24 horas a los pronósticos y ya es el nuevo líder del Giro '92, ya que en el inicio de la prueba italiana el propio corredor manifestaba que sería en la cuarta etapa, una contrarreloj individual, en la que más posibilidades tendría de lograrlo.

Arezzo (Italia) (Efe).— Este hecho, además de confirmar el buen momento de forma por el que atraviesa el último ganador del Tour de Francia, sirve para romper esa especie de maleficio que tenían los corredores españoles para llegar al podio del Giro, ya que desde que Francisco Galdós lo luciera durante algunos días en 1975 hasta ayer ninguno se había paseado por el podio. El ganador de la tercera etapa, entre Liveto Terme y Arezzo, de 174 kilómetros, fue el italiano Maximilian Sciandri, que invirtió un tiempo de 4 horas, 29 minutos y 50 segundos, el mismo tiempo que hizo el grupo de unos 30 corredores entre los que se encontraban el nuevo líder, Miguel Induráin. Junto al español también viajaban los hombres fuertes para la general, como los italianos Claudio Chiappucci, Franco Chioccioli y Marco Giovannetti, el francés Laurent Fignon y el estadounidense Andrew Hampsten, entre otros.

MARIE, EL GRAN DERROTADO

El gran ausente era el francés Thierry Marie, que llegaba casi medio minuto después y en consecuencia perdía el jersey rosa de líder.

El puerto de tercera categoría fue la clave de una etapa en la que para muchos fue de categoría especial. Tras neutralizar la



Induráin en el podio vestido de rosa.

TELEFOTOEFE

fuga de 25 corredores, se produjo el ataque de Claudio Chiappucci. El suizo del Arioste Furlan saltó detrás y Miguel Induráin con él. Ese ataque provocó un corte en el grupo, una selección de un pelotón que va a sufrir en esta carrera. El primer momento de peligro, en unas rampas no demasiado sinuosas, y una explosión en toda regla. Todos los favoritos se metieron delante, nadie perdió tiempo, pero el hasta ayer líder, Thierry Marie, se quedó y cedió 29 segundos.

DESCENSO

El largo y sinuoso descenso

servió para que el grupo de cabeza volase. En la meta vencía el italiano de origen americano Maximilian Sciandri, por delante de Lelli, Chiappucci, Chioccioli, Giovannetti, Fignon, Hampsten e Induráin.

Aunque falta mucho Giro, muchos recovecos por superar, Induráin dio un importante paso para conseguir su objetivo que no es otro que convertirse en el primer corredor español en ganarse esta carrera.

SELECCION

Miguel Induráin considera que los 38 kilómetros contrarreloj individual de hoy servi-

CLASIFICACIONES

ETAPA

1. Maximilian Sciandri (Motorola), 4h 29:50
2. Massimiliano Lelli (Arioste), m.t.
3. Yvon Ledanois (Castorama), m.t.
4. Claudio Chiappucci (Carrera), m.t.
5. Giorgio Furlan (Arioste), m.t.
6. Laurent Fignon (Gatorade), m.t.
12. Franco Chioccioli (Maglificio), m.t.
13. Marco Giovannetti (Gatorade), m.t.
17. Miguel Induráin (Banesto), m.t.

GENERAL

1. Miguel Induráin (Banesto), 9:28:05
2. Yvon Ledanois (Castorama), a 07
3. Laurent Bezault (Z), a 10
4. Franco Chioccioli (MG Bianchi), a 12

rán para hacer la primera selección.

El jefe de filas de Banesto comentó que “el perfil es bastante duro, ya que tiene muchos repechos y por consiguiente es más de fuerza que de técnica”.

“La clave será la dosificación, pues además de esa dureza el recorrido es bastante engañoso al estar la parte más suave al principio. Esto puede ser el principio del fin para algunos, ya que el alto de Scheggia, puntuable de segunda categoría, pasará factura si no se regula bien, pues desde ese punto, kilómetro 17 hasta el 28, apenas parece haber tramos para recuperar”.


 FUTBOL

En su preparación para los Juegos de Barcelona

La selección olímpica se enfrenta hoy a una desconocida Corea

Valencia (Efe).— La selección española de fútbol pretende avanzar en su conjunción como equipo para los Juegos Olímpicos del próximo verano en Barcelona en el partido que disputa hoy a partir de las 20,30 horas en el estadio Luis Casanova ante la República de Corea.

Dar un paso más en la preparación es el objetivo que se ha marcado Vicente Miera en este encuentro, para el que cuenta con cinco o seis bajas importantes.

Por este motivo descartó que los jugadores que han sido convocados para este partido vayan a ser la base del equipo para los Juegos, porque son previsibles algunas incorporaciones.

La selección debutará en el

torneo olímpico el próximo 24 de julio ante Colombia en el estadio Luis Casanova, en el que también recibirá a Egipto y Qatar los días 27 y 29 del mismo.

SIN NOVEDAD

“Vamos a probar algunas cosas y por ello jugarán la práctica totalidad de los dieciséis convocados, ya que en el entrenamiento no se ha producido ninguna novedad”, señaló Miera.

La selección trabajó durante una hora y media en el estadio Luis Casanova, cuyo terreno de juego fue calificado como fantástico por Miera, y al margen de los ejercicios físicos y del partido jugado a lo ancho del terreno de juego, los futbolistas ensayaron el lanzamiento de faltas.

El equipo español acudió esta mañana a las instalaciones de la Ciudad Deportiva del Valencia CF, donde realizó una suave sesión matinal de preparación.

Nada se sabe en el seno de la expedición española sobre las características del equipo coreano.

Vicente Miera confirmó, tras la sesión preparatoria en la que contó con la colaboración de Ladislao Kubala, la alineación para el encuentro de hoy, que estará formada por Cañizares; López, Solozábal, Miguel, Guardiola; Eskurza, Billabona, Pinilla, Lasa; Alfonso y Luis Enrique.

El encuentro, que comenzará a las 20.30 horas en el estadio Luis Casanova, estará dirigido por el colegiado español José Miró Pastor.


 TENIS.—ROLAND GARROS

Cinco españoles, eliminados

Triunfo de Emilio Sánchez Vicario y Conchita Martínez

París (Efe).— Emilio Sánchez Vicario jugó sin presión alguna y exhibió la misma forma con la que triunfó en Dusseldorf durante la Copa de las Naciones para vencer al arolar al austriaco Horst Skoff por 6-4, 6-2 y 6-2 en la primera ronda de Roland Garros. El jugador español, ahora situado en el puesto 20 de la clasificación mundial, mantuvo el nivel que en tierras alemanas donde ganó a Stefan Edberg (SUE) Guy Forget (FRA) y Karel Novacek (CHE) para derrotar a Skoff por sexta vez, tercera consecutiva, con un impresionante juego final que se apuntó en blanco con cuatro saques directos.

Por su parte, Conchita Martínez, séptima favorita, se clasi-

ficó para la segunda ronda del torneo de tenis de Roland Garros, tras vencer a la peruana Laura Gildemeister, 24 de la lista WTA, por 6-2 y 7-6 (7-2).

Peor suerte corrieron Sergio Bruguera, que cayó ante el checo Ivan Lendl por 4-6, 2-6 y 1-6. Junto con Bruguera quedaron eliminados, también Francisco “Pato” Clavet, ante el holandés Richard Krajicek por 6-7 (4/7), 7-6 (11-9), 3-6 y 6-7 (5-7), Alex Corretja, que perdió ante el argentino Alberto Mancini, por 4-6, 6-1, 4-6, 7-6 (8/6) y 3-6, Javier Sánchez Vicario ante el sueco Magnus Gustafsson por 6-3, 6-2 y 6-1, y Jordi Arrese que perdió frente al ruso Andrei Cherkasov por 6-1, 6-3, 5-7, 6-7 (7-9) y 6-3.